

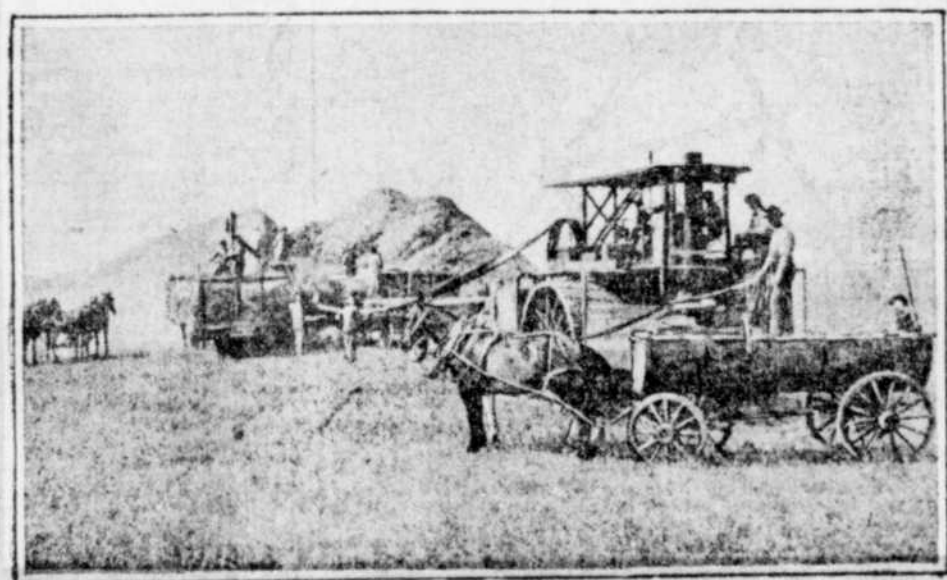
L'ABONDANCE DES RÉCOLTES

AU CANADA

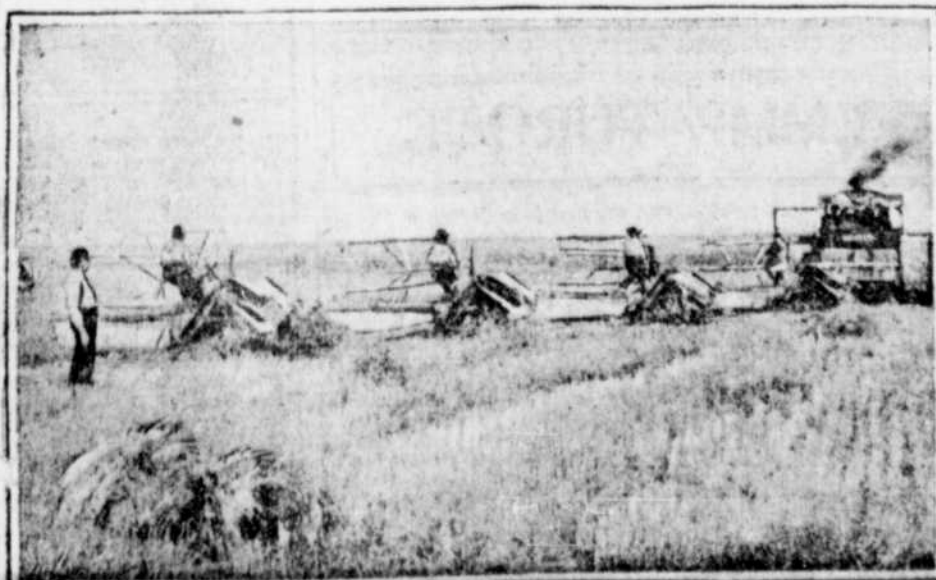
L'ANNÉE 1913 SERA REMARQUABLE
À CE SUJET. LES NOUVELLES
LES PLUS OPTIMISTES NOUS VIEN-
NENT DE PARTOUT. UNE ÉNOR-
ME ACTIVITÉ RÈGNE DANS LES
CHAMPS.



CETTE VIGNETTE NOUS FAIT VOIR À QUELLE
HAUTEUR PRODIGIEUSE Pousse LE GRAIN
DANS LES FERTILES PLAINES DE L'OUEST.
IL EN EST DE MÊME DANS QUELQUES-
UNES DES RÉGIONS DE LA PROVINCE DE
QUEBEC.



C'EST UN INTÉRESSANT TABLEAU QUE CELUI
QUE PRÉSENTE LE CHAMP DE BLÉ DANS
L'OUEST, PENDANT QUE L'ON BAT LE GRAIN
SUR PLACE.



BOURSE DES IMMENSITÉS DES CHAMPS DE BLÉ
DANS L'OUEST. C'EST AU MOYEN D'INSTRUMENTS ARA-
TOIRES MUIS PAR LA VAPEUR QU'ON COUPE LE GRAIN.



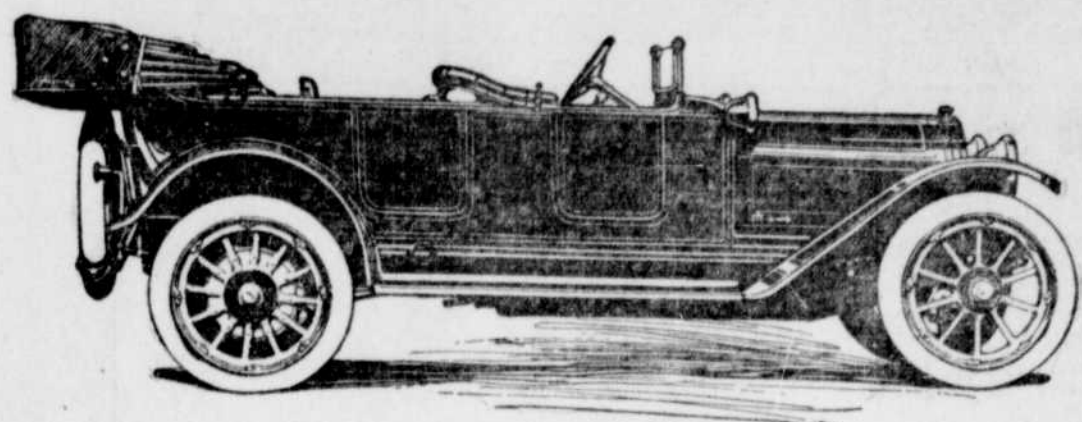
NOUS aurons, cette année, une abondante récolte dans toute l'étendue du pays; de fait, les perspectives dont nous avons parlé déjà étaient très optimistes et les faits sont là pour démontrer qu'on avait raison d'espérer beaucoup. Au Canada, la production du blé, cette année, battra tous les records des années passées; les pommes de terre sont en très grande abondance, de même que les autres légumes.

Cette prospérité agricole sera de nature à remettre plus de confiance dans les affaires; l'abondance vient en temps pour parer à la réaction contre le malaise qui se fait sentir chez nous comme ailleurs, à cause de la rareté du numéraire mis en réserve par les nations bellicieuses d'Europe.

Il n'y a guère que les fruits qui ne sont pas venus en abondance; cela tient à deux causes: à la gelée du printemps d'abord, puis aux méfaits des chenilles. C'est infiniment regrettable, au point de vue économique, et aussi parce que les fruits ne sont pas précisément ce que l'on se figure trop souvent, c'est-à-dire des choses de luxe. Le fruit est nécessaire à l'alimentation; il doit faire partie du menu le plus hygiénique. Sans doute qu'on peut s'en passer généralement, mais l'alimentation saine n'est pas complète sans lui.

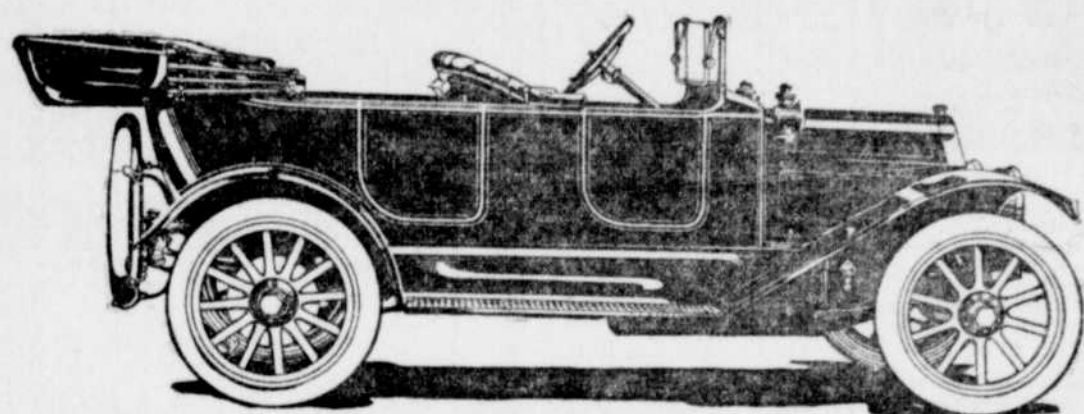
A suivre sur la page 2

Quatre Mille Marchands Vendront ces Automobiles pour la Saison de 1914



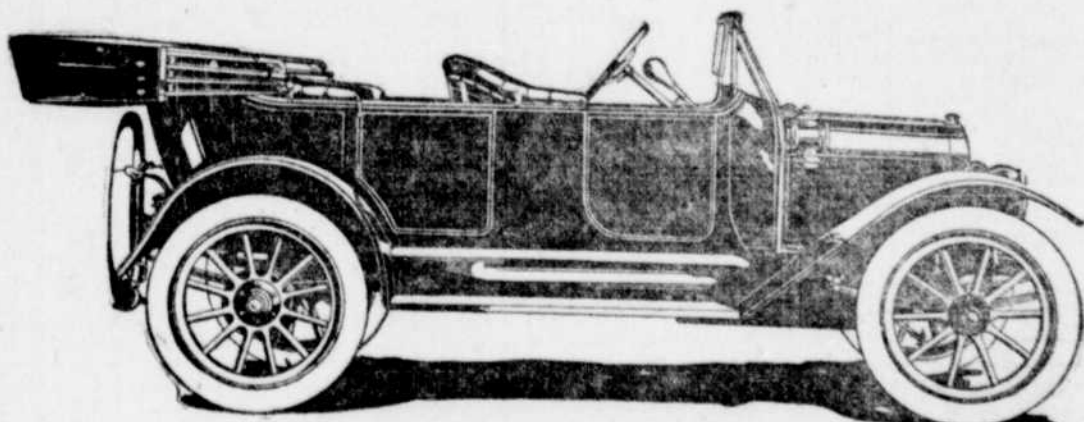
Maxwell 1914 "50-6"—\$2700

La plus douce des machines roulantes. Moteur de 6 cylindres, fondu en bloc, 50 c. v. Empattement de 130"; démarreur et lumières électriques; carrosserie Bruce Ott; 5-7 places; sièges disparaissant; pneus de 36" x 4 1/2" partout. Finie avec luxe, ressorts longs et souples, équipement complet, comprenant coupe-vent ventilateur, capote et rideaux Jiffy—même un allumeur de cigares électrique. Conduite à gauche ou à droite au gré.



Maxwell 1914 "35-4"—\$1485—\$1675

Puissant, silencieux, fonctionnement doux; moteur à 4 cylindres, fondu en bloc; empattement de 111"; pneus de 33" x 4" partout. Conduite à gauche, contrôle au centre. Démarreur et lumières électriques, à \$1,675. Ressorts trois-quarts elliptiques. Carrosserie Bruce Ott, coupe-vent ventilateur et équipement complet, y compris rideaux Jiffy.



Maxwell 1914 "25-4"—\$1025

La sensation de l'année. Quatre cylindres, fondus en bloc; moteur de 25 c.v.; magneto; pesant 1,600 livres; empattement de 103"; pneus de 30" x 3 1/2" partout; transmission sélective à 3 vitesses; carrosserie à cinq places dessinée par Bruce Ott; équipement complet comprenant porte-pneu, coupe-vent ventilateur, capote, rideaux Jiffy.

Maxwell Motor Company
Of Canada, Limited
Windsor, Ont.

ILS DISAIENT—que disaient-ils? Qu'importe ce qu'ils disaient? C'étaient des concurrents très excités—donc, que pouvaient-ils dire? Que doivent-ils dire—étant des concurrents—très excités?

4,000 MARCHANDS vendront les automobiles Maxwell pour la saison de 1914. La saison date du premier août—nous faisons maintenant les livraisons aux nouveaux prix.

C'EST LA NOTRE REPONSE à tout ce qu'ils disaient. Ces mots résumant tout ce qui s'est passé. Qu'est-ce qu'on dit à propos de "celui qui rit le dernier?"

LES AUTOMOBILES MAXWELL DOMINENT le commerce de 1914 dans les trois grandes classes qui commandent la plus grande popularité.

L'EXACTE SIGNIFICATION des mots "4000 marchands" n'est peut-être pas claire pour vous. Ils signifient, en un mot, que non seulement nous avons les automobiles que les connaisseurs désirent, mais que nous sommes prêts à en fabriquer un nombre suffisant pour répondre à la demande persistante.

VOTRE MARCHAND SEMBLE AVOIR une espèce de sixième sens quand il s'agit de choisir l'automobile qui se vend le mieux de saison en saison.

IL S'Y CONNAIT: Il a tout le temps le doigt sur le pouls de l'acheteur et les yeux sur les manufacturiers. Et il se trompe rarement. Jamais le marchand qui réussit... voilà pourquoi il réussit.

C'EST UN COMMERCE qui avance rapidement et qui oublie rapidement. En suivre les péripéties, c'est comme regarder dans un kaléidoscope. Cela change toujours.

LE MARCHAND S'Y CONNAIT — et vous ne pouvez pas faire fausse route en le suivant, car, voyez-vous, il cherche les mêmes choses que vous cherchez vous-mêmes — seulement sous un angle différent.

IL VEUT DES AUTOS qui se vendent d'eux-mêmes. Vous n'avez jamais vu un vendeur courir après les ennemis, n'est-ce pas, ou après un rude labeur?

NON. IL S'Y CONNAIT: de la mode dans le modèle, le progrès de la science de la métallurgie et de la fabrication. Et lorsqu'il voit une maison au premier rang sous ce rapport, il s'empresse d'avoir cette ligne d'autos.

NOUS AVONS CONCENTRE nos immenses facilités de fabrication, disposé et équipé de nouveau nos usines pour la production économique d'automobiles en grandes quantités.

ET CHAQUE MODELE DOMINERA dans sa classe—parce que ce sera un meilleur auto—avec un meilleur matériel, une meilleure fabrication et un meilleur fini pour le même prix ou moins.

CELA VOUS ETONNE-T-IL si les marchands font d'importunes demandes pour la ligne Maxwell pour 1914? Ils mentiraient à leur réputation de finesse si tel n'était pas le cas.

EH BIEN! LA SEMAINE DERNIERE nous avons expédié les 50 premiers autos du modèle Maxwell "25" à 50 endroits des Etats-Unis, et nous avons invité tous les marchands à venir voir et à essayer cet auto merveilleux.

ILS VINRENT, ils virent et le nouvel auto Maxwell "25" les charma. C'était magnifique de voir leur enthousiasme lorsque l'auto, portant cinq marchands dont le poids réuni atteignait 1010 livres, monta "Abbey Hill"—la côte la plus raide de Manhattan et un double virage en S—à grande vitesse comme s'il eut été sur la route plane.

A MAINTES REPRISES ils ont mis l'auto à l'épreuve—montant les côtes à toutes les vitesses, descendant jusqu'à 8 milles à l'heure—sans arrêt.

MAIS NOUS NOUS ELOIGNONS DU SUJET — nous sommes si enthousiastes au sujet de ce merveilleux "25" que nous sortons du sujet dans le moment. Parlons de toute la ligne — elle ne comporte rien d'inutile — aucun modèle ne nuit aux autres. Chacun est ce qu'il y a de mieux dans sa classe.

PRENEZ LE "50-6" par exemple — maintenant entièrement essayé et éprouvé. La production de 1913 est toute vendue. Les livraisons du modèle de 1914 — avec conduite à gauche et conduite à droite à volonté — commencent le 15 août.

LE PRIX DE 1914 EST \$2700.

VOICI UNE LIGNE qui jettera de la conster-

nation dans le commerce. Tous croyaient qu'elle se vendrait \$3,200 — de fait, nous l'avons dit. Tel était le prix auquel nous avions décidé de la vendre, mais—

PEUT-ETRE, AVEZ-VOUS REMARQUE qu'il se fait une lutte à outrance pour atteindre la suprématie dans ce genre d'auto. Nous avons conclu que du moment que les autres fabricants la commencent nous pourrions fabriquer une véritable six cylindres à un prix raisonnable et voir ce qu'ils pourraient faire. Voyez — cela sera intéressant — et c'est l'acheteur qui en bénéficiera.

ÇA SERA AUX FABRICANTS DE SIX CYLINDRES à \$4,500, \$5,00 et à \$6,000 de démontrer où se trouve la différence dans la valeur.

ET QUE PENSER du fabricant qui s'en est tenu aux quatre cylindres pendant une saison trop longue? N'ayant pas suivi le progrès, il voudrait paralyser tout progrès. Autant vaudrait essayer d'arrêter les flots de la mer avec un petit balai! Il affirme que les gens paieront encore \$2,500 pour des quatre cylindres — et il est le seul à en être convaincu.

PARMI LES AUTOS A SEPT PLACES la six cylindres est ce qu'il y a de mieux. Elle n'est pas en voie de fabrication, elle existe. ET PUIS LE MAXWELL "35" — C'est, nous le croyons fermement, l'automobile le meilleur jamais fabriqué parmi la soi-disant classe à prix intermédiaire — un gros auto à cinq places pour cette importante classe d'acheteurs qui veulent avoir tout le confort et la force, à un prix qu'ils peuvent payer.

LE PRIX DE 1914 EST \$1,485 sans démarreur électrique et lumières et \$1,675 avec ces accessoires. Egalez ceci si vous le pouvez — dans un auto venant de n'importe où et d'une qualité qui s'y rapproche.

MOTEUR FONDU EN BLOC — quatrième année sans changement. Un moteur comme il n'y en a pas de meilleur dans un automobile de \$2,500. Et toutes les autres caractéristiques sont également excellentes. Cet automobile battra la marche — distancera tous les autres dans sa classe, c'est-à-dire dans la classe de ceux qui ne se vendent pas plus que \$2,000.

ET FINALEMENT LE "25" — l'automobile dont on a parlé, qu'on a cherché et attendu dans le commerce.

IL EST ICI — NOUS EN FAISONS LA LIVRAISON — et bien que nous puissions espérer satisfaire tous ceux qui voudront en acheter, nous pourrions calmer 30,000 acheteurs durant les prochains douze mois.

VOTRE ENTHOUSIASME ne connaîtra pas de bornes quand vous aurez vu ce "25" et que vous vous serez promené dedans.

C'EST UN VRAI AUTOMOBILE — ayant réellement 25 chevaux-vapeur, avec moteur fondu en bloc; empattement de 103"; pneus de même grosseur partout, 30 x 3 1/2; carrosserie à cinq places; transmission sélective à 3 vitesses; embrayage conique; engrenage de commande à vis sans fin et à secteur; conduite à gauche; contrôle au centre; magneto — toutes les caractéristiques d'un automobile de grand prix.

ET A UN PRIX tel qu'aucun autre fabricant n'a jamais pu produire un automobile semblable pour — \$1,025 plus le fret.

IL EST LE RESULTAT de plus d'expérience concentrée, de plus de connaissances mécaniques et métallurgiques, de plus d'habileté manufacturière et de plus grandes ressources financières qu'on n'en trouve partout ailleurs; il justifie nos efforts et répond à nos espérances les plus chères.

IL A ETE DESSINE pour rencontrer les idées et les besoins de milliers et de milliers d'acheteurs avisés—non pas de commentants mais d'automobilistes d'expérience—qui doivent consulter leur bourse et qui cependant détestent l'uniforme et refusent de le porter, et qui sont consentants à payer un peu plus cher pour avoir un automobile beaucoup meilleur.

NOUS CONSTRUIRONS 30,000 automobiles de ce modèle; 12,000 de "35" et de 2,000 à 3,000 de "50-6" durant les prochains douze mois.

NOUS AVONS LA DEUXIEME des plus grandes manufactures du monde — et cependant nous ne sommes pas encore satisfaits. Surveillez les Maxwells.



Le Courrier de Québec

AVIS.—Nos correspondants sont amicalement priés de ne formuler qu'une ou deux demandes à la fois et de prendre note que nulle lettre ne peut recevoir sa réponse dans la même semaine où elle est envoyée au courrier. Il n'est ordinairement point répondu aux demandes d'un caractère trop intime, ni relevant du jugement personnel de chacun, ainsi qu'aux questions par trop insignifiantes qui nous sont parfois posées.

D. — 1. On pourrait me le procurer un livre de données relatives aux personnes nées en 1810. 2. Une jeune fille des environs de Québec, qui se nomme...
R. — 1. Dans l'importante affaire...
R. — 2. Dans l'importante affaire...
R. — 3. Dans l'importante affaire...

D. — 1. Pourriez-vous me dire qui fait les articles pour le journal de la 19 et la 20? 2. Dans l'importante affaire...
R. — 1. Les auteurs des articles...
R. — 2. Dans l'importante affaire...
R. — 3. Dans l'importante affaire...

D. — 1. Comment fait-on pour disparaître des taches d'encre sur du coton ou du lin? 2. Dans l'importante affaire...
R. — 1. Pour les taches d'encre...
R. — 2. Dans l'importante affaire...
R. — 3. Dans l'importante affaire...

D. — 1. Quelle est la dernière mode de coiffure pour les filles de 15 à 18 ans? 2. Dans l'importante affaire...
R. — 1. La dernière mode de coiffure...
R. — 2. Dans l'importante affaire...
R. — 3. Dans l'importante affaire...

D. — 1. Veuillez me dire si le 18 août 1913 était un dimanche? 2. Dans l'importante affaire...
R. — 1. Le 18 août 1913 était un dimanche...
R. — 2. Dans l'importante affaire...
R. — 3. Dans l'importante affaire...

D. — 1. Veuillez me dire si le 18 août 1913 était un dimanche? 2. Dans l'importante affaire...
R. — 1. Le 18 août 1913 était un dimanche...
R. — 2. Dans l'importante affaire...
R. — 3. Dans l'importante affaire...

D. — 1. Comment enlève-t-on le son pour le teint? 2. Dans l'importante affaire...
R. — 1. Pour enlever le son pour le teint...
R. — 2. Dans l'importante affaire...
R. — 3. Dans l'importante affaire...

D. — 1. Dans une pinte d'eau tiède, vous jetez environ six poignées de son, puis vous coulez en pressant à travers une mousseline. 2. Dans l'importante affaire...
R. — 1. Dans une pinte d'eau tiède...
R. — 2. Dans l'importante affaire...
R. — 3. Dans l'importante affaire...

D. — 1. Veuillez me dire si le 18 août 1913 était un dimanche? 2. Dans l'importante affaire...
R. — 1. Le 18 août 1913 était un dimanche...
R. — 2. Dans l'importante affaire...
R. — 3. Dans l'importante affaire...

D. — 1. Veuillez me dire si le 18 août 1913 était un dimanche? 2. Dans l'importante affaire...
R. — 1. Le 18 août 1913 était un dimanche...
R. — 2. Dans l'importante affaire...
R. — 3. Dans l'importante affaire...

D. — 1. Veuillez me dire si le 18 août 1913 était un dimanche? 2. Dans l'importante affaire...
R. — 1. Le 18 août 1913 était un dimanche...
R. — 2. Dans l'importante affaire...
R. — 3. Dans l'importante affaire...

D. — 1. Veuillez me dire si le 18 août 1913 était un dimanche? 2. Dans l'importante affaire...
R. — 1. Le 18 août 1913 était un dimanche...
R. — 2. Dans l'importante affaire...
R. — 3. Dans l'importante affaire...

D. — 1. Veuillez me dire si le 18 août 1913 était un dimanche? 2. Dans l'importante affaire...
R. — 1. Le 18 août 1913 était un dimanche...
R. — 2. Dans l'importante affaire...
R. — 3. Dans l'importante affaire...



Merci Maman!
Voyez à ce que le nom soit Kellogg's CORN FLAKES

Kellogg's CORN FLAKES

Tenez-le à Votre Disposition

VOUS aurez à vous en servir tous les jours de la semaine. N'a pas son égal pour nettoyer les mains sales et encrassées. Enlève la graisse des planchers promptement et facilement. Absolument inoffensif pour la peau et les articles nettoyés. Plusieurs usages sont indiqués sur la grande boîte à saupoudrer — 10c.

Le Rado

Traitement gratuit pour les victimes de la maladie de la peau.

Grand Dieu! Quelle Affliction

TACHES DE ROUSSEUR

Poudre Epilatoire Varrineau

Le Cacao de Cowan

Le Cacao de Cowan

Le Cacao de Cowan

Le Cacao de Cowan

Le Cacao de Cowan



Le Elixir Tonique du Dr Montier

UN SEUL FLACON SUFFIT DANS NOMBRE DE CAS POUR GUERIR L'ANEMIE COMPLETEMENT

VOICI UN TEMOIGNAGE INTERESSANT QUI PROUVE CE QUE NOUS AVANÇONS.

Le Elixir Tonique du Dr Montier

Le Elixir Tonique du Dr Montier

Le Elixir Tonique du Dr Montier

Le Elixir Tonique du Dr Montier

Le Elixir Tonique du Dr Montier

Le Elixir Tonique du Dr Montier

Le Elixir Tonique du Dr Montier

Le Elixir Tonique du Dr Montier

Le Elixir Tonique du Dr Montier

Le Elixir Tonique du Dr Montier

Le Elixir Tonique du Dr Montier



EN ROULANT MA BOULE

CAUSETTE HEBDOMADAIRE DU PÈRE LADEBAUCHE

(POUR LES ENFANTS AU-DESSUS DE 12 ANS)

Ladebauche chez monsieur Borden.

— Du remue-ménage dans le chantier de Bytown. — Le foreman veut slacker des raffines. — A Saint-André-sur-mer. — Une partie de dominos. — Bruno se cramponne. — Sur les bancs de Terrebonne. — Les bons hommes de chantier sont rares. — Quelques applications. — L'opinion de Ladebauche.

J'ai été obligé de venir en toute hâte à Halifax, muni par monsieur Borden, rapport à des changements que le premier ministre veut opérer dans le chantier.

Le lieutenant de Rob Rogers a décidé de faire un grand bardas à l'autonomie et d'engager d'autres raffines; parait-il qu'il se gèle si on trouve des gars qui ne valent pas grand chose pour la drave et comme Borden ne veut pas que ses billots soient l'ours dans les rapides le printemps prochain, il croit prudent de slacker ceux qui n'ont pas la poigne assez solide pour ramener contre le courant.

C'est fait des jasements dans le chantier, comme de raison.

Aussi, monsieur Borden était-il pas mal ennuyé avec cette affaire-là, c'est pourquoi il a fait mander Ladebauche à sa résidence d'été, à Saint-André. — Sur — Mer, une place qui se trouve située dans les parois du fin fond de par en bas là où poussent les morues et les "bénignes". C'est le pays du Premier Ministre.

En recevant sa dépêche, je faisais ni deux, je plantais la consigne Européenne et je m'enfuyais par le premier bateau.

J'arrive à Saint-André — Sur — Mer, et je trouve mon "urgencieux" en train de faire une partie de dominos avec le défunt ministre des Finances, monsieur Fielding, qui connaît le chemin comme pas un.

qui se console de la perte de son ancienne job en cultivant le double six.

En me voyant arriver, monsieur Borden lâche ses dominos.

— Excusez-moi dit-il à l'ancien ministre des finances, j'ai à parler à Ladebauche en particulier.

— Allons, répond Fielding, je vais continuer la partie tout seul. Après m'avoir conduit dans un coin du jardin, derrière les melons, et s'être assuré qu'il n'y avait pas d'écornifleurs dans les environs, le premier ministre se mit à me raconter ses malheurs.

— Mon vieux Ladebauche, qu'il me dit, je suis mal embêté, par le temps qui court.

— C'est pas pour rien dire de trop, que je réponds, mais il y a longtemps que je m'en doute.

— Pensez-vous que je suis mal pris, ça me met plus à l'aise pour te parler à cœur ouvert.

— Gérez-vous pas, transvasez votre trop-plein dans la bougrine d'un ami.

— Tu sais que j'ai l'intention, dès que Foster va être de retour de Chine avec ses fers à repasser, de repasser mon bill d'urgence.

Et c'est mon idée que ça ne lui ferait pas de mal, vu qu'il est pas mal frippé depuis que le Sénat a commis l'impolitesse de s'asseoir dessus. M'as-tu dit comme on dit, un bon repassage, ça ne serait pas de trop.

— Mais si, par malheur, ça ne prenait pas plus que la dernière fois, fandra bien que je finisse par avoir une consultation avec les électeurs.

— Autrement dit, sauter les rapides du sentiment populaire sur vos billots d'urgence.

— C'est en plein ça, et tu comprends, pour cette chose-là, faut des bons ramoneurs, et je crains que certains raffines de mon chantier soient emportés par le courant, car ils ne sont pas habitués à l'aviron.

Mais ils sont un peu déparpillés sur la gaffe, ôtez-vous de là!

— Je veux te parler de Bruno Nanteau.

— Oh! lui, c'est pas mon idée qu'il soit capable de descendre sa cage dans les rapides de Terrebonne sans se noyer, car il va rencontrer des radeaux de tourbillons d'après ce que dit Tit Jean Prevost, qui connaît le chenal comme pas un.

— C'est pourquoi je voudrais le slacker, mais ça n'est pas chose facile. Il se cramponne.

— J'ai pas de peine à croire ça, car j'ai entendu dire que c'était un fameux crampon.

— Il ne veut pas s'en aller à moins que je le grappe sur le banc.

— Sans vous commander, moi, à votre place, je le mettrais sur les "bancs-d'écorniflure", ou bien sur les bancs de Terrebonne.

— C'est le banc de la magistrature que rêve le député de Terrebonne; malheureusement, il n'y a pas de place vacante dans le moment.

— Nommez le juge de paix, c'est un homme pacifique, ou juge en retraite comme monsieur Doherty; je suis sûr que ça lui irait comme une mitaine.

— Tiens c'est une bonne idée ça, je vais le nommer juge en retraite, Bruno est parfaitement qualifié pour ça.

— Je vous crois, ce serait: "The right man in the right place" comme on dit en latin.

— Mais c'est pas tout, faut lui trouver un remplaçant qui soit bon ramoneur.

— Aie! ça c'est pas mal embêtant. Les bons hommes de chantier commencent à se faire rares par chez nous, au jour d'aujourd'hui. C'est pas comme dans mon temps, vieux pétard de Sorel! Il y en avait des raffines un peu dépareillés, j'ai pas peur de le dire, dans ce temps-là, un foreman avait pas de misère à se ramasser une bonne "gange" pour monter à Bytown.

— Ah! je vous dis, le métier est bien tombé depuis quelques années. Je me demande à quelle place vous allez prendre ça, un bon ramoneur.

— J'ai déjà reçu pas mal d'applications, moi, Ladebauche, qui t'y connaît, dis-moi donc si c'est du monde recommandable? Il y a d'abord un paroissien du nom de Blondin, il a une lettre de recommandation du docteur Sproule, et prétend pouvoir racher dans n'importe quel sens et dans n'importe quelle cage.

— Blondin, je connais ça comme ma botte, c'est un gas de la paroisse de Champlain. C'est pas pour en dire du mal, mais c'est pas mon idée qu'il vaille mieux que Bruno.

pour remonter le courant.

Monsieur Boursa pourrait peut-être vous le recommander; le maître le connaît bien, il a fait chanter ensemble et navigué dans les mêmes eaux, il n'y a pas très longtemps. Ensemble ils ont regardé la liberté à travers des trous de balles du drapeau britannique, ensemble ils ont mangé de la friandise de chair à canon. Parlez-en à Henri, et vous m'en direz des nouvelles.

— Il y a aussi un nommé Lespérance.

— Comment, le petit Lespérance de la paroisse de Montmagny? Je vous crois que je le connais. Encore un qui est allé se fourrer le nez dans les trous de balles du drapeau britannique. Hum! à vous parler franchement c'est pas avec ce ramoneur-là que vous ferez une bonne drave, le printemps prochain, c'est pas mon idée.

— Connaissez-vous un raffman du nom de Sévigny?

— Le petit Sévigny de Dorchester? Beau dommage que je ne le connais pas. C'est l'ami de cœur d'Armand Laverne. Il s'est engraissé avec de la chair à canon, ce-là aussi. C'est un gas dans le genre de Bruno, bien meilleur sur la gaffe que sur l'aviron. Je ne vous le recommande pas. Avec un caqueux comme ça, vos billots n'ont pas loin, je vous le persuade. C'est tout juste s'il est capable de ramener dans les rigoles de sa paroisse sans se noyer.

— Que pensez-vous de Jos. Rainville?

— Ah! celui-là, si c'était pour chanter son petit morceau, je ne du pas, vu qu'il est un tantinet de beau chanteur, mais pour quant à ce qui est du ramage, c'est pas les chars. C'est pas mon idée que le Tit Jos en question puisse se gouverner dans le canal de Champlain à la prochaine débâcle.

Je suis sûr qu'il va s'approcher dans les écluses, hormis qu'il sauterait par dessus, rapport que s'il n'est pas bon pour ramener, en revanche Tit Jos n'est pas battu pour sauter les écluses. Faut lui donner ça. Tout de même, il vaut mieux pas s'y fier.

— Tu n'en connais pas d'autres qui pourraient remplacer Bruno. Dans les circonstances épiques que je traverse, tu comprends, il me faut des particuliers à la poigne solide.

— Je ne vois que le défunt Louis Cyr, mais il n'acceptera pas, il est mort.

— Malheur! Sarah Bernhardt, c'est pas pour moi vanter, mais Ladebauche va vous donner un bon conseil; si vous ne voulez pas que votre chantier voie l'ours, c'est pas de cette loi-là se trouvait une mouche très appétissante, qui se débattait sans pouvoir s'échapper. La voyageuse aurait bien voulu s'en emparer, mais comment faire? La mouche était si petite, elle a suivi!

— Ecoutez, monsieur Borden, c'est pas pour moi vanter, mais Ladebauche va vous donner un bon conseil; si vous ne voulez pas que votre chantier voie l'ours, c'est pas de cette loi-là se trouvait une mouche très appétissante, qui se débattait sans pouvoir s'échapper. La voyageuse aurait bien voulu s'en emparer, mais comment faire? La mouche était si petite, elle a suivi!

— Il y en a peut-être encore dans la paroisse, mais il ne font pas partie de notre "gange".

— Moi qui voulais remplacer Bruno et Coderre; comment est-ce que je vais faire?

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

— Ça ne vaut pas une chicque; moi qui

Le Petit Monde

SUS AUX CAMBRIOLEURS



Vient seul dans un appartement de 16 pièces, la tante Sophie s'est imaginée un soir que les voleurs s'étaient introduits chez elle. Elle avait grande peur de faire la visite de ses chambres, mais d'un autre côté, elle tenait absolument à se rendre compte de ce qui se passait.

QUELQUES PATIENCES

Que faire un jour de pluie? Ceci est un problème difficile à résoudre pour les mamans et pour les papas à la satisfaction des enfants. Nous essayerons d'aider ici un peu à tout le monde en leur fournissant quelques patiences qui occuperont pendant de bons moments tout nos amis du Petit Monde et qui en même temps les intéresseront certainement.

D'abord expliquons immédiatement ce que c'est qu'une patience, pour ceux qui par hasard ne la sa-

raient pas.

La patience est une différente combinaison de cartes, au moyen desquelles une personne seule arrive à un résultat qu'elle s'est proposée. Il y a aussi des patiences de cette espèce qui peuvent se jouer à deux.

Passons aussi en revue les opérations et les expressions que nous rencontrerons le plus souvent, nous aurons ainsi une sorte de vocabulaire, auquel on pourra avoir recours toutes les fois que l'on sera embarrassé.

Jeu entier: Jeu de cartes comprenant toutes les cartes de l'as au roi. Cinquante-cinq cartes.

Jeu de Piquet: Jeu ne contenant

que l'as, puis les autres cartes du sept au roi. Trente-deux cartes.

Figures. On distingue quatre figures: le carreau, le coeur, le pique, le trèfle.

On désigne aussi souvent par figures les cartes sur lesquelles sont dessinés des personnages: roi, dame, valet. Le mot figure ne sera jamais employé dans ce sens.

Couleurs. — Rouge et noir.

Point ou valeur. — Les cartes de dix portent la figure qui les caractérise un certain nombre de fois. Nous appellerons point ou valeur d'une carte, le nombre de fois qu'elle porte cette figure.

Deux sept, par exemple, l'un de coeur, l'autre de carreau sont des

Douze Années de Tortures Horribles

Une dame d'Ontario est torturée par l'eczéma brûlant durant douze ans. "Fruit-a-tives" et "Southa-Salva" l'ont parfaitement guérie.



Mlle LAURA E. MATTICE
NEWINGTON, ONT. 21 janvier 1913.

"J'ai horriblement souffert d'eczéma, ou d'herpès pendant environ 12 ans. Mes mains et mes bras étaient surtout atteints et la douleur et l'irritation étaient terribles. Je consultai plusieurs médecins et essayai tous les remèdes connus, mais rien ne me fit de bien. Au mois de juin dernier, alors que j'étais à Ottawa, une amie me demanda d'essayer l'onguent "Southa-Salva" et de prendre "Fruit-a-tives" en même temps. J'avais peu d'espoir que cela me fût plus de bien que les autres remèdes, mais après avoir pris deux boîtes de "Fruit-a-tives" et employé une boîte de "Southa-Salva", j'étais entièrement guérie, toute irritation et toutes douleurs me quittèrent. Mes mains sont parfaitement délassées, depuis, de l'herpès, et il n'y a pas eu de retour de la maladie. Je considère cette guérison merveilleuse, d'autant plus qu'aucun médecin n'avait pu me guérir et que j'avais essayé tous les remèdes dont on m'avait parlé, sans la moindre amélioration jusqu'au jour où j'employai l'onguent "Southa-Salva" et "Fruit-a-tives". "Fruit-a-tives" a rafraîchi le sang et soulagea pratiquement la maladie, et l'onguent a complété la guérison.

Je ne puis assez remercier les propriétaires de ces remèdes du soulagement produit et je fais cette déclaration dans l'espoir que d'autres personnes atteintes d'eczéma, et d'herpès chroniques, auront mon témoignage et emploieront le merveilleux onguent ainsi que "Fruit-a-tives" et se guériront. Il faut avoir eu cette maladie pour en comprendre les tortures et le vœux de tous que le véritable remède a été trouvé.

(Mlle) LAURA E. MATTICE.
"Fruit-a-tives" et "Southa-Salva" guérissent tout cas d'eczéma quelles que soient les souffrances endurées et la durée de la maladie. L'eczéma est causé par l'impureté du sang, l'indigestion chronique, la constipation et la nervosité, mais il y a généralement un petit parasite ou germe qui attaque la peau et cause la démangeaison et la sensation de brûlure. "Fruit-a-tives" chasse tous les impuretés du sang, l'onguent soulage la digestion et régularise les intestins. "Southa-Salva" tue les germes de l'eczéma, soulage la douleur et l'inflammation et arrête la démangeaison intense. Si vous souffrez de l'eczéma, peu importe ce que vous avez déjà essayé, suivez le conseil de Mlle Mattice et employez la merveilleuse combinaison de "Fruit-a-tives" et "Southa-Salva".

"Fruit-a-tives" est en vente chez tous les marchands à 50c la boîte ou 6 boîtes pour \$2.50, grande boîte d'essai à 50c la boîte. Envoyez sur réception du prix par Fruit-a-tives Limited, Ottawa.



LE CHOIX D'UN PIANO

Le choix du piano qui doit entrer dans votre maison devrait mériter votre plus grande attention, car cet instrument deviendra pour ainsi dire une partie de votre vie de famille — il sera une personnalité presque.

Le PIANO STEINWAY est un instrument d'une belle qualité rare — le meilleur piano du monde. Il est fait pour répondre aux besoins de l'acheteur difficile qui apprécie une belle tonalité exceptionnelle, une touche superbe et un fini exceptionnellement soigné dans les détails.

A votre retour à la ville venez voir à nos magasins nos divers modèles droits et à queue.

Ecrivez, téléphonez ou venez pour avoir de plus amples informations.

C. W. LINDSAY Limited

Magasin principal: Succursale de la partie Est: 512 Ste Catherine Ouest. 394 Ste Catherine Est.

Magasin aussi à Ottawa, Québec, Brockville et Sherbrooke.

6,000 des plus nouveaux registres et un grand choix de Victrolas attendent votre visite à notre département Victrola.

Tournez Simplement le Robinet

—mettez le linge à l'intérieur et faites couler l'eau — La

"Machine à Laver Portland"

fait le linge pendant que vous vous reposez. Pas de contrôle, pas d'engrenage ni manivelle. GARANTIE POUR TROIS ANS. Rien à apprendre — Pas d'entretien — Pas d'huile — Pas d'ingrédients — Marche avec 12 litres de prétraitement d'eau — Lave uniformément et parfaitement les bandes de cou et les poignets sans froter et sans endommager les tissus les plus délicats. Grátis — "Washday Magic" — entièrement descriptif et illustré. En vente chez les marchands de partout. Agents exclusifs pour le Canada.

Henderson & Richardson, (Succursales de J. A. Henderson) Edifice Board of Trade, Montréal.



SAINT-GERARD
M. Josephat Touchette a été ré- rien a été élu à ce poste, en remplacement de M. Cyrille Poirier, la commissaire d'école et M. Ther- sortant de charge.

EN AVANT LA MUTUALITÉ

La succursale 82 de la C.M.B.A. du Canada a tenu lundi soir son assemblée régulière, à laquelle assistaient: le grand orateur, le Dr Alexandre Germain, le grand député provincial, M. Georges Carpentier, et le président des grands députés du district de Montréal, M. Joseph Béland. En l'absence du président de la succursale, la séance a été présidée par le président des grands députés.

On procéda à l'initiation d'un nouveau membre et les membres de la succursale présentèrent une vénéfrique bague, aux armes de l'association, à M. C. E. Olivier, en reconnaissance des services qu'il a rendus à la succursale en sa qualité de secrétaire-financier, chargé qu'il occupe depuis une quinzaine d'années. Celui-ci, dans une magnifique discours, remercia les sociétaires de leur marque d'estime et les assura de son entier dévouement, comme par le passé.

Les visiteurs ont remercié les membres de leur travail pendant le concours de recrutement qui vient de finir, et les ont engagés à continuer, car en travaillant à augmenter l'effectif de leur succursale, ils travaillent pour le bien de l'association et pour le bien de ceux qu'ils font entrer parmi eux. Ils les ont également remerciés pour la marque d'estime qu'ils ont donnée à leur secrétaire-financier et de la courtoisie avec laquelle ils ont toujours reçu les officiers et les membres de la succursale. Ils les ont enfin assurés que c'était toujours pour eux un plaisir de les visiter, vu qu'ils rencontraient en eux de vrais mutualistes et surtout des amis sincères.

Plusieurs autres discours ont été prononcés par les officiers et les membres de la succursale.

Après la clôture, l'assemblée a été ajournée à lundi, le 1er septembre, à 8 p. m., en la salle ordinaire des réunions, No 149, rue Berri.

LES CERCLES SUIVANTS AURONT LEURS ASSEMBLÉES CE SOIR OU DEMAIN:

SOCIÉTÉ DES ARTISANS CANADIENS-FRANÇAIS.

Dimanche: Succursale: Saint-Pierre-aux-Liens, salle du couvent UNION SAINT-PIERRE.

Ce soir: Cercle: Laussier, salle Vachon; Cercle: Saint-Louis de France, 511, rue Berri; Cercle: Roland, 165, rue Hadley, quartier Emard.

Demain: Cercle: Saint-Vincent, 1057, rue Notre-Dame Ouest; Cercle: Saint-Louis, sous-sollement de l'église, 130 p. m.; Cercle: DeCourville, église paroissiale, à 11 heures a. m.

POUR PREVENIR DES ACCIDENTS SUR LES VOIES

Les services de M. Geo. Bradshaw, ingénieur, viennent d'être retenus par la compagnie du Grand Tronc pour la mise en opération du système d'alarmement connu sous le nom de "Safety First", lequel a pour but de prévenir les accidents et les dommages causés à la propriété.

Il fera une inspection des voies de la compagnie, de ses terminus et de ses usines et confèrera avec les différents officiers de ces départements sur les matières qui se rapportent à la sûreté de tout ce qui se trouve sous leur juridiction, ainsi que sur la spécialité des meilleurs plans à adopter concernant la nouvelle organisation de la compagnie. Au moyen des informations obtenues, il soumettra un rapport où seront résumées ses recommandations qu'il fera suivre d'une circulaire publique, où il expliquera en détails le plan qui aura été choisi ainsi que les différentes méthodes de procédure.

M. Bradshaw fera aussi dans tous les centres importants des conférences illustrées sur la nouvelle organisation, où il démontrera et expliquera de façon claire et sensible les conditions dangereuses de la

Eut une Terrible Attaque DE DIARRHÉE

MAIS L'EXTRAIT DE FRAISES SAUVAGES DU Dr FOWLER L'A GUERIE

Mme Jacob Smith, de Manor, Sask., écrit: "Je suis heureuse d'exprimer ma reconnaissance pour le bien que m'a fait votre remède. J'eus une terrible attaque de diarrhée. A toutes les trois minutes à peu près, j'avais une selle et cela durait parfois jusqu'à un semaine et finalement j'étais dans un état de faiblesse et si faible que je ne pouvais rien faire. Voyant que j'en recommencerais votre EXTRAIT DE FRAISES SAUVAGES DU Dr FOWLER. J'en fis l'essai et j'ai été complètement guérie. C'est le seul remède que j'employais dorénavant contre cette maladie."

L'EXTRAIT DE FRAISES SAUVAGES DU Dr FOWLER est sur le marché depuis plus de 65 ans, et on le reconnaît d'un bout à l'autre du Canada comme un remède certain contre toutes les maladies d'intestins et maladies d'est.

Quand vous demandez l'Extrait du Dr Fowler, assurez-vous qu'il vous le donne car il a beaucoup d'imitations.

Le véritable est fabriqué par le Dr T. Milburn Co., Limited, Toronto, Ont. Prix, 25 cents.

TUBERCULOSE

(POUMONS) DIAGNOSTIC ET TRAITEMENT

Dr EUGENE GRENIER

(Ancien élève du Dr S. A. Knopf, New York.)

707 rue St-Hubert, Montréal. Téléphone Est 3582.

LE MONT-ROYAL

J. O. Gareau, Limitée. Angle Mont-Royal et St-Laurent.

Tout indique que la dentelle sera très en vogue cet automne et cet hiver. Les Revues de Modes Européennes et Américaines ne parlent qu'en ce sens, et elles se trompent rarement.

Monsieur J. O. Gareau, actuellement en Europe a eu l'heureuse fortune d'acheter directement sur les grands marchés de Calais, Nottingham et de Plauen, à de bas prix presque incroyables, au-delà de 24,000 vgs de riche dentelle, à environ le 1-4 du prix courant. Ces dentelles sont étalées dans nos vitrines et nous en commencerons la vente LUNDI MATIN, à 8.30 a.m., pour la continuer aussi longtemps que nous en aurons.

A NOS ELEGANTES de se RENDRE de BONNE HEURE PARCE QUE VOUS TROUVEREZ des DENTELLES

Valant de \$2.00 à \$6.00, la verge pour Valant jusqu'à \$1.50 la verge pour Valant jusqu'à 50c la verge pour

69c 19c 5c

CONTINUATION DE LA VENTE DE NOS ARTICLES DE CLASSE -- Choix Considérable.

Consistant en Boîtes à crayons, Crayons de mine, Crayons à copier, Crayons d'ardoises, Crayons de couleurs, Plumes, Porte-plumes, Effaces de tous genres, Règles assorties, Papier à lettres, en boîte, Papier à lettre en pad, Compas, Affiloirs, Anneaux pour clefs, Clefs de coffres, Encre de Chine pour marquer le linge, Encre noire et bleue, Encre de couleurs, Colle, Musique populaire et classique, Broses à linge, Broses pour les cheveux, Broses pour les ongles, Peignes, Miroirs de toutes sortes, Sacs de classe, pour écoliers et écolières, en peau de moutons, Ardoises avec cadre en bois, Ardoises en carton, Cahiers d'exercices et de Brouillons, papiers buvard en paquets, Encrriers en verre, Boîtes de mathématiques, Soie et cerceaux pour broder, etc., etc.

Le Manque de Soins Durant les Chaleurs

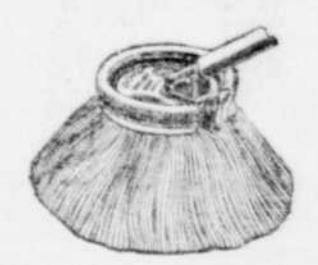
Durant l'été où des aliments plus légers sont plus en vogue, il est essentiel que vous retiriez tout le bénéfice de la nutrition contenue dans votre nourriture. C'est un fait bien connu, aussi que les gens sont beaucoup moins particuliers sur le choix de ce qu'ils mangent et boivent durant l'été que dans d'autres époques de l'année. Des gorgées d'eau à la glace retardent constamment les organes digestifs, ce qui souvent cause de graves maladies. L'on est porté à croire parfois qu'il doit y avoir un secret dans la bonne santé de certaines personnes comparée à celle de plusieurs autres qui sont continuellement loin d'être bien portantes, et il y en a un en effet. Pendant plus de cinquante ans, le Dr. J. C. Duffy's Pure Malt Whiskey a été une assurance continue dans la vie de centaines de mille hommes et de femmes dans le monde entier.

Une petite quantité prise suivant les indications — dans de l'eau ou du lait — et surtout en voyage, vous protégera contre plusieurs maladies. Non seulement cela aidera les gens bien portant à conserver leur bonne santé, mais il rendra la force et l'énergie aux malades et aux infirmes, en stimulant l'action de l'estomac pour lui faire assimiler toute la nourriture qu'il reçoit. Par suite du fait que le système reçoit son exacte proportion de nutrition, chaque organe remplit mieux ses fonctions et la vigueur et la vitalité sont le résultat de l'usage du Dr. J. C. Duffy's Pure Malt Whiskey, pris suivant les indications.

En vente chez la plupart des pharmaciens, marchands et détaillants à \$1.25 la grosse bouteille. Recherchez le nom et le conseil de médecin envoyé gratis sur demande.

The Duffy Malt Whisky, Rochester, N.Y. Importe, Martin & Co. Ltd., 81, N. Saint-Charles & Co. Ltd., distributeurs locaux.

--Vendue à l'Essai--



O-Cedar Mop

(Vadrouille O-C en cèdre poli)

La seule vadrouille qui nettoie, époussette et polir tout en même temps. Empêche le mal de dos en se baissant et assure un constant polissage. Argent remboursé si on n'est pas satisfait. Demandez à votre marchand ou écrivez directement, prix, \$1.50. Envoyez express payé, partout au Canada sur réception du prix.

CRANNELL CHEMICAL Co. Ltd., 369 Ave. Sorauren, Toronto.

MM. J. & P. DAVIGNON

Manufacturiers de potes de Montréal

1030-32-34-36 ONTARIO EST

Veuillez s'il vous plaît envoyer votre représentant sans aucun déboursement de ma part pour examiner mon pote et me donner quotation pour le remettre à neuf.

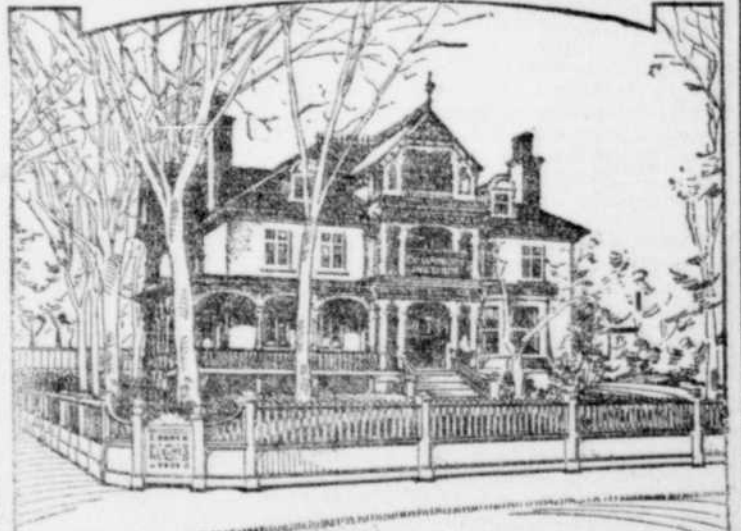
DECOUPEZ CE COUPON

Nom:

Adresse:

Jour: Date: Heure:

343



INSTITUT DU Dr LAFOREST. INCORPORÉ

Angle de la rue Sherbrooke et de l'Avenue du Parc, Montréal. Guérison des maladies chroniques par les moyens physiques:

Electricité, Rayons X, etc.

Nourriture, Paralyse, Rhumatisme, Cancer, Tuberculose, Maladies de l'Estomac, du Foie, de la Vessie, des Reins, etc. Maladies des Femmes, Enlèvement des Polypes sans douleur, ni douleur.

Témoignages concluants à l'appui de ce traitement:

Monsieur: "J'ai été bien reconnaissant du traitement reçu à l'Institut Laforest pour la guérison de l'estomac: après avoir été condamné par son médecin, elle a été guérie radicalement en quelques mois, et depuis deux ans, aucun symptôme n'a reparu."

Monsieur: "J'ai été bien inspiré quand je suis allé chez vous, souffrant de l'asthme depuis ma naissance, les attaques du matin de 8 à 10 heures. Après un traitement de quelques mois, elles ont entièrement disparu. J'ai bon appétit, je dors bien, et je supporte parfaitement le travail et même la course. Je suis guéri enfin, et vous en remerciant."

M. Eugène Houde, 113 rue Ste-Elizabeth, Montréal, traité pour un cancer de l'estomac, et condamné par les médecins, a été guéri par le traitement à l'Institut du Dr Laforest. Il est complètement guéri et il a travaillé 24 h. par jour, et bien portant de sa vie.

Consultations gratuites de 9 h. à 3 h. p.m. Phone Est 3504. A.

Sirop du Dr Fred. Demers

POUR LES ENFANTS

Employez-le toujours, car il est bien supérieur à tous les autres sirops pour sommeil, dentition, contre coliques, et pour tous les besoins des bébés et enfants. En vente partout.

DEPOT: 309A RUE ST-DENIS, MONTREAL. 124-MAN

BYRRH
VIN TONIQUE & APERITIF
RECOMMANDE AUX FAMILLES
L. VIOLET, THUIR, FRANCE.
AGENTS: HUDON-HEBERT & CIE, LIMITEE, MONTREAL.

LA FIN DES VACANCES EST PROCHAINE

Dans quelques jours nos écoliers auront retourné au couvent et au collège.

La période si gale des vacances sera bientôt close et, dans toutes les familles on se prépare pour la rentrée des classes. Les écoliers, après avoir pris un repos, qui a renouvelé leurs forces, reprendront avec une nouvelle énergie le cours de leurs études dans quelques jours. L'élève diligent voit arriver avec plaisir la saison de travail car elle lui fournira l'occasion de remporter de nouveaux succès. Il s'est bien amusé pendant les vacances et il se sent maintenant rempli d'une belle ambition. Même l'indolent, qui se sent le cœur serré à la pensée qu'il faudra bientôt se mettre à l'étude, ne voit pas avec déplaisir arriver le temps de la rentrée. Il se sent entraîné par l'émulation, la lutte de fièvre, qui règne autour de lui.

Dans nos principales maisons d'éducation de la province, la rentrée se fera aux dates suivantes : à Sherbrooke, au séminaire Saint-Charles, 4 septembre ; au Mont-Notre-Dame, 4 septembre ; dans les écoles des Frères, 5 et 6 septembre.

A Trois-Rivières, au séminaire, chez les Ursulines, chez les Frères des Ecoles Chrétiennes et chez les Filles de Jésus, le 2 septembre.

A Saint-Hyacinthe, à l'Académie Prince, 1er septembre ; au séminaire, au couvent de la Présentation et au couvent de Lorette, le 2 septembre ; à l'école du quartier No 6, le 2 septembre.

A Ottawa, à l'université, le 3 septembre ; au couvent de la rue Gloucester, le 2 septembre ; à l'Académie Lassalle, au couvent de la rue Rideau et dans les écoles séparées, le 2 septembre.

A Sorel, à l'Académie du Sacré-Cœur, le 2 septembre ; au couvent de la Congrégation et au collège Mont-Saint-Bernard, le 3 septembre.

A Joliette, au séminaire, au couvent de la Congrégation Notre-Dame, à l'école Sainte-Marie, à l'Académie Saint-Viateur, et à la nouvelle école du Grand Nord, le 3 septembre.

Au collège de La Tuque, le 2 septembre ; au collège de Saint-Luc, le 2 septembre ; au collège Bourget, à Rivière, le 2 septembre ; au collège de Valleyfield, le 4 septembre ; au collège de l'Assomption, le 2 septembre.

A QUÉBEC ET LEVIS : petit séminaire de Québec, 5 septembre (le lendemain pour les externes) ; école normale Laval (écoles-institutrices), 5 septembre ; école normale Laval (écoles-institutrices), 5 septembre ; école d'argentière de l'université Laval, 5 septembre pour les élèves de la deuxième classe, et le 1er octobre pour ceux de la première et de la troisième classes ; académie Commerciale, 3 septembre ; académie Saint-Louis, 5 septembre ; académie Saint-Jean-Baptiste, 8 septembre ; pensionnat de la Congrégation de Notre-Dame, (Saint-Roch), 2 septembre ; pensionnat Saint-Jean-Berchmans, 4 septembre ; couvent de Limoulin, 2 septembre ; pensionnat de Jésus-Marie, Silbury, 4 septembre ; collège de Lévis, 5 septembre ; collège des Frères de Saint-Viateur, à Saint-Joseph de Lévis, 3 septembre ; couvent de Jésus-Marie, à Saint-Joseph de Lévis, 3 septembre ; couvent des Soeurs de la Charité, à Lévis, 1er septembre ; couvent de la Congrégation de Notre-Dame, Saint-Romuald, 2 septembre ; couvent de Bienvenue, 1er septembre.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

A RIMOUSKI, le séminaire et le collège s'ouvriront le 5 septembre, et le lendemain pour les externes ; école normale nourricière, 5 septembre ; école privée des Soeurs de Saint-Rosalie, le 1er ; le 2, pour les externes ; l'école modèle de la ville, le 1er.

LES FUNÉRAILLES DE M. RICHARD METHOT

(Du correspondant de la PRESSE)



Saint-Zotique, 23.—Les funérailles de M. Richard Methot, décédé à l'âge de 57 ans, ont eu lieu au milieu d'un grand concours de parents et d'amis. Les porteurs étaient MM. L. Bourboulon, A. Lalonde, G. Biron, A. Montpetit et D. Malouin. Le deuil était conduit par les fils du défunt, Georges, Zoltique, Joseph, Emmanuel et Marie-Joseph, Francis, Julien, Hilaire et Charles. Le cortège en remuait MM. De Beugnot, D. Lévesque, A. Méthot, P. Langlois, J. Amis, etc. Plus de 60 voitures suivaient le cortège. Le défunt, qui avait le cœur serré à la pensée qu'il faudrait bientôt se mettre à l'étude, ne voit pas avec déplaisir arriver le temps de la rentrée. Il se sent entraîné par l'émulation, la lutte de fièvre, qui règne autour de lui.

ASSOCIATION DE LA CASQUETTE

C'est demain dimanche, que l'équipe de hockey de la Casquette se rendra à la messe à 8 heures, à l'église de la Casquette. Le club de hockey de la Casquette sera au grand complet et se propose de remporter une nouvelle victoire sur son rival.

Les gymnastes de l'association sous la direction de leur dévoué professeur Louis Lefebvre, ont aussi le 1er, 2e, 3e et 4e et prendront part au programme de l'après-midi sportive dont sera témoin et tenant demain.

COURSES DU GRAND CIRCUIT

Salem, 23. Résultats des courses d'été dans le Grand Circuit. Trois équipes ont participé aux trois dernières courses. Les résultats sont les suivants : 1. Course de 1000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 2. Course de 1500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 3. Course de 2000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 4. Course de 2500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 5. Course de 3000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 6. Course de 3500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 7. Course de 4000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 8. Course de 4500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 9. Course de 5000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 10. Course de 5500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 11. Course de 6000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 12. Course de 6500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 13. Course de 7000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 14. Course de 7500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 15. Course de 8000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 16. Course de 8500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 17. Course de 9000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 18. Course de 9500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 19. Course de 10000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 20. Course de 10500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 21. Course de 11000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 22. Course de 11500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 23. Course de 12000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 24. Course de 12500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 25. Course de 13000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 26. Course de 13500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 27. Course de 14000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 28. Course de 14500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 29. Course de 15000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 30. Course de 15500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 31. Course de 16000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 32. Course de 16500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 33. Course de 17000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 34. Course de 17500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 35. Course de 18000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 36. Course de 18500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 37. Course de 19000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 38. Course de 19500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 39. Course de 20000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 40. Course de 20500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 41. Course de 21000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 42. Course de 21500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 43. Course de 22000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 44. Course de 22500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 45. Course de 23000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 46. Course de 23500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 47. Course de 24000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 48. Course de 24500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 49. Course de 25000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 50. Course de 25500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 51. Course de 26000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 52. Course de 26500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 53. Course de 27000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 54. Course de 27500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 55. Course de 28000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 56. Course de 28500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 57. Course de 29000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 58. Course de 29500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 59. Course de 30000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 60. Course de 30500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 61. Course de 31000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 62. Course de 31500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 63. Course de 32000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 64. Course de 32500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 65. Course de 33000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 66. Course de 33500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 67. Course de 34000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 68. Course de 34500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 69. Course de 35000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 70. Course de 35500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 71. Course de 36000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 72. Course de 36500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 73. Course de 37000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 74. Course de 37500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 75. Course de 38000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 76. Course de 38500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 77. Course de 39000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 78. Course de 39500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 79. Course de 40000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 80. Course de 40500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 81. Course de 41000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 82. Course de 41500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 83. Course de 42000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 84. Course de 42500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 85. Course de 43000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 86. Course de 43500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 87. Course de 44000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 88. Course de 44500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 89. Course de 45000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 90. Course de 45500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 91. Course de 46000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 92. Course de 46500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 93. Course de 47000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 94. Course de 47500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 95. Course de 48000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 96. Course de 48500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 97. Course de 49000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 98. Course de 49500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 99. Course de 50000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 100. Course de 50500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 101. Course de 51000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 102. Course de 51500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 103. Course de 52000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 104. Course de 52500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 105. Course de 53000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 106. Course de 53500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 107. Course de 54000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 108. Course de 54500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 109. Course de 55000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 110. Course de 55500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 111. Course de 56000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 112. Course de 56500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 113. Course de 57000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 114. Course de 57500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 115. Course de 58000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 116. Course de 58500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 117. Course de 59000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 118. Course de 59500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 119. Course de 60000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 120. Course de 60500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 121. Course de 61000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 122. Course de 61500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 123. Course de 62000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 124. Course de 62500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 125. Course de 63000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 126. Course de 63500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 127. Course de 64000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 128. Course de 64500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 129. Course de 65000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 130. Course de 65500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 131. Course de 66000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 132. Course de 66500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 133. Course de 67000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 134. Course de 67500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 135. Course de 68000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 136. Course de 68500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 137. Course de 69000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 138. Course de 69500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 139. Course de 70000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 140. Course de 70500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 141. Course de 71000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 142. Course de 71500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 143. Course de 72000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 144. Course de 72500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 145. Course de 73000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 146. Course de 73500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 147. Course de 74000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 148. Course de 74500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 149. Course de 75000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 150. Course de 75500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 151. Course de 76000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 152. Course de 76500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 153. Course de 77000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 154. Course de 77500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 155. Course de 78000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 156. Course de 78500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 157. Course de 79000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 158. Course de 79500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 159. Course de 80000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 160. Course de 80500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 161. Course de 81000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 162. Course de 81500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 163. Course de 82000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 164. Course de 82500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 165. Course de 83000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 166. Course de 83500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 167. Course de 84000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 168. Course de 84500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 169. Course de 85000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 170. Course de 85500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 171. Course de 86000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 172. Course de 86500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 173. Course de 87000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 174. Course de 87500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 175. Course de 88000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 176. Course de 88500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 177. Course de 89000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 178. Course de 89500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 179. Course de 90000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 180. Course de 90500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 181. Course de 91000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 182. Course de 91500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 183. Course de 92000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 184. Course de 92500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 185. Course de 93000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 186. Course de 93500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 187. Course de 94000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 188. Course de 94500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 189. Course de 95000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 190. Course de 95500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 191. Course de 96000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 192. Course de 96500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 193. Course de 97000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 194. Course de 97500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 195. Course de 98000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 196. Course de 98500 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 197. Course de 99000 mètres. 1. L. Bouchard, 2. J. Bouchard, 3. J. Bouchard. 198. Course de 99500 mètres. 1. L.

LA PRESSE

Angle de la rue St Jacques et du Boulevard St Laurent.

"LA PRESSE" est imprimée et publiée au No 51 rue St Jacques, Montréal, par la Compagnie de Publication de "LA PRESSE" (Limitée).
S. BERTHAUME, Président. ARTHUR BERTHAUME, Gérant-Général.
Toute correspondance doit être adressée comme suit : "LA PRESSE", Montréal.

ABONNEMENT : CANADA
Payable d'avance.
ÉDITION \$3.50 par an. ÉDITION \$1.00 par semaine.
QUOTID. \$1.75 pour 6 mois. RÉBO. 50c pour 6 mois.

AGENCES POUR ANNONCES
TORONTO, ONT. — H. W. King, représentant, Chambers 225 et 234 Bâtiment du Téléphone, 15 rue Adelaide Ouest, T. 4, Ad. 1562.
SECTION DES ÉTATS-UNIS — The W. J. Morton Company, No 239 Chicago Avenue, Fifth Avenue Bldg., angle 23ème Rue, New York City, et Edifice Tribune, angle des rues Madison et Dearborn, Chicago, Ill.
PARIS, FRANCE — Monsieur Eugène Berthiaume, représentant, 4 bis rue du Rocher.
LONDRES, ANGLETERRE — 19, Rotten Row, Southampton Row, M. Alex. Clément, représentant.

CIRCULATION DE "LA PRESSE"

Semaine finissant le 16 août, 1913.

ÉDITION QUOTIDIENNE

Lundi.	127,167
Mardi.	126,728
Mercredi.	126,713
Jeudi.	126,417
Vendredi.	126,477
Samedi.	131,607

Total pour la semaine **765,109**

MOYENNE PAR JOUR

Montréal et banlieue.	66,730
Province de Québec, (Montréal et banlieue exceptées)	35,683
Autres Provinces.	4,094
Centres français de la Nouvelle Angleterre, E.U.	21,011

Circulation moyenne par jour **127,518**

MONTREAL, 23 AOUT 1913

S'IL Y A ENQUÊTE IL FAUT QUE LES GRANDS Y PASSENT.

C'est à la prochaine séance du conseil que les échevins prendront en considération le rapport des commissaires recommandant d'autoriser une enquête judiciaire sur les accusations Roberts contre le surintendant de police, à propos de l'affaire Frisco.

On sait que le bureau des commissaires a été invité par nos édiles à soumettre en même temps au conseil toutes les plaintes et demandes d'enquêtes qu'il a reçues au sujet de la présente administration municipale.

D'autre part, plusieurs échevins ont déjà déclaré que jamais ils ne consentiront à prendre de l'argent du trésor de la cité pour faire plaisir à la petite clique de francophones Roberts, qui a juré de tenir la réputation de M. Olivier Campeau. Et les raisons qu'il allègue à l'appui de leur attitude nous semblent bonnes.

Pourquoi, en effet, trait-on dépenser plus de \$20,000 des taxes imposées aux contribuables, pour financer et alimenter la persécution odieuse que le perfide secrétaire de la "Dominion Alliance" poursuit avec une astuce révoltante contre le chef Campeau ?

Volé un individu, qui a tellement soulevé contre lui-même le mépris populaire, qu'il ne peut plus adresser la parole en public sans provoquer l'ire des foules. Cette même police qu'il décrie, au point de la déclarer pourrie (rotten), dans son langage intempérant, c'est elle qui l'escorta et lui sert de bouclier contre la rage des masses indignées.

N'a-t-on pas vu de ces policiers vilipendés braver de rudes coups et subir de graves blessures en protégeant de leurs corps contre la foule en courroux le même J.-H. Roberts qui les avait pourtant si injustement injuriés ?

Qu'a fait le secrétaire de la "Dominion Alliance" lorsqu'il fut invité par le bureau des commissaires, siégeant en comité enquêteur, à prouver les accusations lancées contre le chef de police ?

Le plaignant Roberts, après avoir demandé et obtenu un sursis, n'a pas même pu faire entendre un seul témoin pour établir au moins un commencement de preuve contre l'accusé.

N'est-ce pas d'ailleurs au cours de cette enquête privée que des témoins ont déclaré solennellement avoir déboursé avec succès des sommes d'argent pour induire M. Roberts à laisser tomber des plaintes formulées contre des établissements d'hôtels licencés ?

Voilà certes des accusations autrement graves que celles proférées par J.-H. Roberts contre la police, sur lesquelles les commissaires devraient demander qu'on promène la lanterne de la justice.

A voir la complaisance avec laquelle les principaux administrateurs de la cité recommandent au conseil d'ordonner une enquête judiciaire sur la ridicule histoire Frisco, n'est-on pas tenté de soupçonner que les commissaires ont des dessous mystérieux à garder dans l'ombre ?

Pourquoi, en effet, dépenser l'argent des contribuables pour enquêter sur des farces malveillantes montées par des calomnieux, tandis qu'on ne juge pas opportun de prêter l'oreille aux graves rumeurs de scandales municipaux de toutes sortes ?

Avec la "Gazette", qui reflète le sentiment de l'élément anglais sérieux de notre ville, la "Presse" est d'avis que les enquêtes municipales servent le plus souvent à discréditer administrateurs et administrés, sans résultat pratique.

Au lieu de dépenser l'argent du trésor municipal et le meilleur de nos énergies à vilipender, à noircir les serviteurs de la Cité, ne pourrait-on pas faire besogne plus intelligente et plus utile ?

Nos enfants meurent par centaines, chaque semaine, faute surtout d'hygiène publique ; on manque d'argent pour supprimer la multitude de fosses d'aisances qui empoisonnent l'atmosphère de certains faubourgs ; on laisse écouler dans les rues les enfants, à qui l'on n'a pas les moyens, paraît-il, d'offrir suffisamment de terrains de jeux pendant les vacances, et pourtant on trouverait de l'argent des contribuables à gaspiller en enquêtes oiseuses pour satisfaire la francophilie du petit groupe Roberts ! Ayons donc un peu plus de décence.

Si faisant fi du bon renom de la métropole canadienne, les autorités municipales décident d'ordonner une enquête sur la présente administration, que cette enquête soit générale afin qu'elle n'épargne personne, et qu'elle soit confiée à un véritable tribunal, dont les jugements comportent des sanctions.

Le temps des enquêtes pour rire est passé, et si

l'on juge qu'il y a des voleurs dans le temple, il faudra les chasser tous, les grands comme les petits, et surtout les grands.

MULTIPLIONS LES TERRAINS DE JEUX POUR LES ENFANTS.

Les enfants qui fréquentent les divers terrains de jeux de la ville, surtout celui de la "Presse", à l'angle nord-ouest des rues Saint-Laurent et Sherbrooke, viennent d'offrir, au Parc Manse, où ils s'étaient réunis, un spectacle des plus réjouissants.

Garçons et fillettes, tous pleins d'entrain, évoluent gracieusement sur les pelouses du vaste square, exécutant des exercices de gymnastique très intéressants. Ils étaient deux mille, mais ils auraient dû être dix fois plus nombreux.

Les charmants petits ont acclamé avec enthousiasme la "Presse" qui les a dotés d'un terrain de jeux des plus attrayants.

De leur côté, les autorités municipales sont entrées dans la bonne voie, en affectant une certaine somme d'argent pour procurer des lieux d'amusement aux enfants, mais elles ne font sûrement pas encore assez.

Les commissaires ont confié à la "Parks and Playground Association" le soin de faire bénéficier la jeunesse montréalaise des terrains de jeux pour l'équipement desquels a été affecté un subside municipal, et cette association de bienfaisance fait ce qu'elle peut.

La Cité devra faire davantage pour soustraire les enfants pauvres, surtout ceux qui manquent de cour de jeux, aux dangers multiples de la rue.

N'est-il pas du devoir des gouvernements municipaux de se soucier de l'avenir de nos enfants, de s'intéresser à leur santé et à leur développement ?

Les grandes villes des États-Unis peuvent nous servir de modèles, à ce propos, car elles ne craignent pas de dépenser des sommes considérables pour encourager la culture physique chez leurs citoyens de demain.

En votant plus d'argent pour procurer des terrains de jeux aux petits enfants qui étouffent dans les quartiers populeux et congestionnés, les administrateurs de la Cité feront œuvre plus utile que de recommander des enquêtes oiseuses sur des accusations futiles pour plaisir à Pierre, Jean ou Roberts.

OBSTINATION CRIMINELLE.

L'entêtement avec lequel certains manufacturiers refusent d'observer dans leurs établissements les règlements les plus élémentaires imposés par le département des incendies, est presque inconcevable.

Ainsi, dans une usine du centre de la ville, où travaillent deux cents personnes, parmi lesquelles se trouvent cent-vingt filles, un inspecteur vient de constater que les issues de sauvetage étaient complètement obstruées, les quarante fenêtres de la manufacture étant fermées au moyen de gros clous de trois pouces. Il y avait partout des cloisons et, en outre, de lourdes machines bloquaient la sortie donnant sur le toit.

Peut-on imaginer une trappe à hécatombe plus épouvantable ?

N'est-il pas criminel d'exposer aussi effrontément la vie d'une multitude d'humiles ouvriers, obligés de gagner leur pain à la sueur de leur front, sans pouvoir choisir entre plusieurs emplois ?

Volé certes un exemple qui doit induire les inspecteurs à redoubler de vigilance pour découvrir et rappeler au devoir les trop nombreux établissements industriels qui négligent obstinément de respecter les règlements relatifs au département des incendies.

DES VERS DE JAMES DONNELLY

M. J.-K. Moran vient de recueillir en une petite brochure quelques poésies inédites extraites de l'œuvre littéraire de James Donnelly et qui furent lues à la Société Royale du Canada par feu Errol Bouchette. D'opulente fidèle de plusieurs petites poésies jadis du cœur de son vieil ami Donnelly, M. Moran a attendu que la mort vint protéger la modestie et l'humilité de l'auteur avant de les mettre au jour de la publicité. Un bon nombre de ces strophes du poète d'origine irlandaise sont animées d'une touchante inspiration et les amateurs de littérature canadienne sauront gré à M. Moran de les avoir tirées de l'ombre qui les enveloppait.

A travers les journaux

LA PAIX UNIVERSELLE. — Du "Telegraph", de Montréal : — Les orateurs qui ont pris la parole, à la conférence de La Haye, déclarent qu'en dépit de la guerre des Balkans, l'idée de la paix universelle fait de grands progrès. Pas un de ceux qui ont suivi le cours des derniers événements ne peut penser autrement. La crise qui, depuis longtemps, menaçait d'éclater dans les Balkans, avait toujours été considérée comme devant être le signal d'un conflit européen ; au lieu de cela, elle a contribué à cimenter la paix sur le continent. De plus, en dépit des clameurs alarmistes des ultra impérialistes, il y a des signes croissants d'un rapprochement entre l'Angleterre et l'Allemagne.

LE JAPON REPOUSSE LES AVANCES D'HUERTA. — De la "Tribune", de New-York : — En refusant de recevoir l'envoyé spécial d'Huerta, le Japon a ses motifs qu'il n'est pas appelé à exposer au monde, mais qui n'en fournissent pas moins matière à conjectures. Nous ne nous tromperions pas grandement en les assignant à des considérations spéciales et personnelles, plutôt qu'à des considérations nationales. Le refus de recevoir non pas autant l'envoyé mexicain que le représentant personnel d'un président révolutionnaire. En cela, sa prudence mérite des éloges. Le représentant d'une nation devrait être nommé par une autorité dont le titre ne peut être mis en doute. Dans tous les cas, cet incident est la meilleure révélation de la rumeur qui attribue au Japon des intrigues avec Huerta, afin d'établir solidement son influence au nord du Rio Grande. Si telle avait été sa politique, il n'aurait pas donné au président du Mexique une semblable rebuffade.

L'ASSEMBLÉE DE SAINT-HYACINTHE. — Du "Free Press", de Winnipeg : — L'assemblée qui s'est tenue samedi, à Saint-Hyacinthe, a inauguré une série de meetings dans lesquels Sir Wilfrid Laurier prendra la parole. Le chef libéral a de nouveau affirmé, en termes catégoriques, la politique navale de son parti, consistant dans l'application des ressources et de l'énergie du Canada à la création d'une marine pourvue de la défense du Canada et à celle de l'empire. "Ce que nous voulons, c'est une marine nationale et non une politique de contribution", a dit Sir Wilfrid. Dans son discours, le chef libéral n'a essayé, en aucune façon, de faire appel au sentiment d'inaction qui existe dans certaines parties de la province de Québec et de l'Ontario. Aux prochaines assemblées, Sir Wilfrid et les autres chefs libéraux continueront à défendre la politique tendant à l'établissement d'une marine canadienne. Les libéraux possèdent le grand avantage d'avoir une politique clairement définie et qui peut être comprise par le peuple. Quant à M. Borden, il ne fait pas de discours sur la marine. Il veut oublier ses soucis, pendant un certain temps. Néanmoins, la diversité d'opinions parmi les membres de son parti s'accroît de plus en plus, depuis le mois de décembre dernier. Les journaux conservateurs ne savent quel parti prendre, ils ignorent ce qu'ils doivent attaquer ou ce qu'ils doivent défendre. Beaucoup ne cachent par leur espoir que M. Borden revienne aux principes d'une marine canadienne, et d'autres dénoncent la création d'une marine locale comme une manifestation de tendances séparatistes. Ils ne s'accordent que pour l'Angleterre et le Canada doit faire quelque chose pour l'Angleterre et la conduite du sénat a été indignée.

Les méfaits de l'estomac chez les hommes--- Les bons effets des PILULES MORO

On s'occupe beaucoup actuellement en Europe d'une affection à laquelle nombre de Canadiens sont sujets et qui fait des ravages parmi beaucoup d'hommes mûrs de notre génération, particulièrement des hommes qui sont forts travailleurs et surtout grands mangeurs.

Les Canadiens mangent beaucoup, ils mangent de fortes portions et ils prennent presque toujours trois repas de viande par jour. La Faculté dit que c'est trop, et maintenant, elle conseille aux hommes qui veulent se bien porter, de se rationner à un seul repas de viande. C'est bien joli à dire cela, mais quand on a toujours eu l'habitude de manger beaucoup et souvent, les prescriptions des médecins ne peuvent pas tenir contre le pli pris. Quand bien même l'on dirait à tous ces hommes qui vivent en plein air, qui font un travail pénible, qu'ils n'ont pas besoin de tant de viande pour se bien porter, quand bien même on le leur crierait sur tous les tons, on ne les convaincrait pas.

Il leur semblerait toujours qu'ils vont mourir de faim ; ils se croiraient l'estomac creux et ne pourraient se mettre au travail de bon cœur. Par conséquent, le mieux est de ne pas compter sur le rationnement, sur les précautions pour apporter remède à la dilatation d'estomac ; il faut faire quelque chose de plus, il faut se soigner autrement.

Étudions donc un peu le mécanisme de cette dilatation d'estomac dont tant de gens se plaignent, sous le nom de victimes de mauvaises digestions, de maux d'estomac et de dyspepsie. Vous connaissez certainement autour de vous des amis ou des voisins qui se lamentent, après le repas qu'ils considèrent le plus modeste, de ballonnements, de congestions, de renvois aigres ou fétides. On dirait, à la voir le matin expulser des crachats interminables, que la poche de leur estomac tendue comme la musique d'un "bag-piper" écoule au moment de faire jouer son instrument, regorge de glaires épaisses et nauséabondes comme de la colle.

C'est ce que l'on appelle la dilatation d'estomac. L'estomac ne se contracte plus, il n'a plus la force de repousser les matières qu'il contient et ne réussit plus à se débarrasser, après brassage, du bol alimentaire qu'il agglomère.

Alors, cette accumulation de matières à moitié digérées devient stagnante, ne peut plus sortir, ne peut plus s'évacuer. C'est alors qu'elle se corrompt sous l'effet de fermentations anormales. Il se forme un magma éminemment corrompu, émanant des gaz putrides et émettant dans le sang et l'organisme, des toxines, tandis que l'estomac encombré et encombrant, tire sur les pommons et le cœur, comprimant la foie, écrasant les intestins.

La cause de cette dilatation et de cette impuissance de l'estomac dépend presque invariablement de l'irrégularité de la circulation sanguine et de son inhabilité à faire disparaître ces toxines et ces déchets dans le torrent circulatoire. Tous ces produits de l'irrégularité de la circulation pénètrent partout et sous toutes les formes. C'est surtout sous celle d'acide urique qu'ils commencent de si graves dégâts dans le système, imprégnant les articulations, l'épiderme et même la pulpe des viscères. Les fibres de l'estomac ne sont pas plus épargnées que tout le reste et si elles ont été déjà traitées et exténuées par une alimentation trop riche ou trop considérable, quand elles sont tendues et devraient avoir de l'aide pour regagner leur contractilité normale, aucun secours ne leur vient, leurs sécrétions glandulaires s'arrêtent, l'estomac stoppe, devient inerte et passif, passe à l'état de cloaque et de foyer d'intoxication et de congestion, débordant même sur la foie qui n'est pas à la hauteur de son rôle de neutralisateur des poisons organiques.

Le point essentiel, par conséquent, pour permettre à l'estomac de reprendre ses forces, son élasticité, sa souplesse, sans avoir besoin de se mettre à l'horrible diète ou régime, c'est de balayer l'acide urique, de remettre en état la circulation, de purifier, d'enrichir le sang.

Pour cela, il n'est pas de meilleur remède que les Pilules Moro dont les effets sont merveilleux pour enrichir le sang, tonifier le système, purifier la circulation et fournir à l'homme la force de chasser de son système tous les mauvais éléments qui l'appauvrissent et l'affaiblissent et lui rendre ainsi la force de bien vivre et de bien manger.

En voici d'ailleurs un exemple :

Compagnie Médicale Moro,
272 rue Saint-Denis, Montréal.

Messieurs,
"Les maux d'estomac m'ont fait souffrir le martyre durant cinq ou six mois. J'avais des maux de tête, suite de ces douleurs qui me renvoyaient absolument fou. Je perdais toute mémoire et j'étais constamment sous le coup de vertiges tellement stupéfiants que je n'osais même pas aller dans les rues, de peur de me jeter sous les voitures. Je n'avais plus ma tête à moi et mon état empirait constamment. Mon médecin m'obligea à prendre un repos complet de quelques semaines, de peur de me voir succomber à une prostration nerveuse absolue.

En dépit de ces repos et malgré les remèdes de toute nature que l'on me faisait prendre, mouche, etc., je n'allais pas mieux.

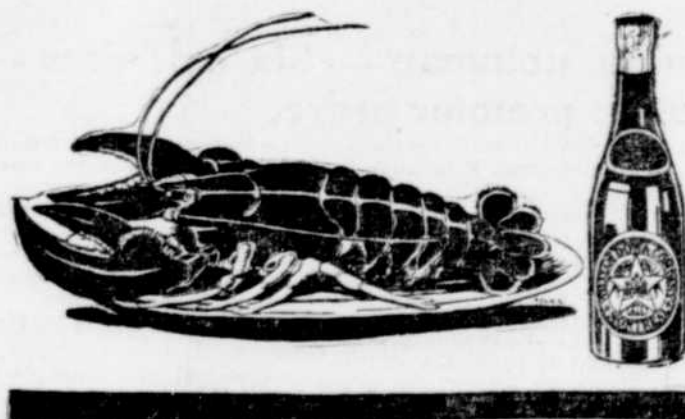
Je me procurai alors quelques boîtes de Pilules Moro, que je voulais essayer depuis longtemps. Ce remède me fit plus de bien que tous les autres employés auparavant. Après en avoir pris quelques boîtes, je constatais que mes douleurs étaient bien diminuées et que j'avais plus de force. Je pus même reprendre mon ouvrage. Depuis cinq mois je fais usage des Pilules Moro et je me porte tout à fait bien.

Aussitôt que je constate quelque dérangement dans mon estomac, je ne laisse pas le mal s'aggraver ; je prends aussitôt des Pilules Moro et toute douleur disparaît. C'est un merveilleux médicament pour l'estomac et je le recommande à tous les travailleurs."—Votre dévoué, PHIL. DUPUIS, 1845 rue Boyer, Montréal.

Hommes qui nous lisez, si vous avez des étourdissements, si votre travail vous fatigue, si votre estomac se refuse à digérer les vivres que vous prenez ; si, le matin, votre bouche est mauvaise, votre langue chargée et blanchâtre ; si, après vos repas, vous sentez une pesanteur au creux de l'estomac et êtes portés à dormir ; si vous souffrez de douleurs ou de faiblesse dans le dos ou les reins, prenez les Pilules Moro, elles vous donneront appétit, aideront votre digestion, vous soulageront, vous fortifieront et feront que vous pourrez vaquer à vos occupations sans souffrance et sans peine.

Aussi, allez voir les Médecins de la Compagnie Médicale Moro ou écrivez-leur, leurs conseils vous aideront. Ces médecins sont à la disposition des hommes malades tous les jours, excepté le dimanche, de 9 heures du matin à 8 heures du soir, les mardi et samedi, et jusqu'à 6 heures les autres jours. Il n'y a rien à payer pour ces consultations.

Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi par la poste, au Canada et aux États-Unis, sur réception du prix, 50c pour une boîte, \$2.50 pour six boîtes. Toutes les lettres doivent être adressées : COMPAGNIE MÉDICALE MORO, 272 rue Saint-Denis, Montréal.



L'Épicier connaît la valeur des bières DOW, pour donner de l'appétit. Leur saveur douce et piquante aiguise l'appétit et encourage l'action naturelle des organes digestifs. Vous jouirez beaucoup plus de vos repas s'ils sont accompagnés d'une bouteille de bière DOW. En qualité la DOW ne ressemble à aucune autre bière. Elle est plus riche en jus de houblon, délicate et plus forte en malt d'orge et possède une saveur distinctive.

Dans les clubs et hôtels les plus exclusifs
la bière Dow à capsule jaune a la vogue.

BIERES ET PORTERS DOW

En Vente Partout

The National Breweries Limited.

VOUS qui cherchez une position, sachez profiter de l'avantage des Petites Annonces de "LA PRESSE" elles en trouveront une pour vous. Si vous êtes fatigués de visiter des logements, recourrez aux petites annonces de la "Presse", et l'on vous viendra.

Oeuvre Humanitaire



Rappelez-vous que notre offre touche à sa fin. Jusqu'ici, elle a obtenu un succès sans précédent, et elle a été, pour des CENTAINES DE PERSONNES, UN IMMENSE BIENFAIT, parce qu'elles n'avaient pu jusqu'ici payer des prix exorbitants pour des bonnes lunettes dont elles avaient grandement besoin. Cette expérience nous a démontré amplement l'existence d'un état de choses dont nous nous doutions depuis longtemps. C'est qu'il y a des MILLIERS de personnes qui n'ont pas encore réalisé toute l'IMPORTANCE DE CONSERVER SA VUE EN BON ETAT, et parmi celles qui s'en rendent compte, un grand nombre étaient empêchées par des prix fantaisistes, qui ne leur permettaient pas de se procurer un article aussi indispensable à l'organe le plus délicat que nous ayons reçu de notre Créateur.

C'est pour venir en aide à ces personnes et au public en général, que nous avons fait notre offre spéciale, qui a provoqué tant de controverse. Nous sommes parvenus à produire des lunettes et des lorgnons de 1ère qualité et du dernier modèle à un prix à la portée de toutes les bourses.

Découpez cette annonce, signez-la, et apportez-la nous. Avec cette annonce et la somme de \$2.50 nous vous ferons un EXAMEN SCIENTIFIQUE DE LA VUE et nous vous donnerons une paire de lunettes ou lorgnons en or tourné avec des verres requis et de 1ère qualité.

Pour les personnes qui demeurent en dehors de la ville, elles n'ont qu'à nous écrire et nous les aviserons sur ce qu'elles devront faire pour profiter de cette offre unique.

Le Salon d'Optique Modèle

180 Ste-Catherine Est. 1795 St-Laurent.
MONTREAL.

FACILEMENT PROUVE
Essayez le Whisky
"King George IV"
UNE FOIS est tout ce qu'il faut pour continuer à en prendre — c'est absolument certain. Les connaisseurs le disent "pur, agréable et salubre". C'est le Whisky des Whiskies.
UNE DES PRINCIPALES MARQUES DE
The DISTILLERS COMPANY, LTD
La plus grande distillerie de whisky écossais du monde. \$2,000,000.
EDIMBOURG, ECOSSE.
J. A. TAYLOR, Montréal, représentant spécial au Canada.

AVIS
A cause des travaux occasionnés par le passage de la nouvelle intersection, coin Ste-Catherine et Bleury, le service de tramways passant à cet endroit sera discontinué à partir de 6:30 hrs. du soir, samedi, le 23 août prochain jusqu'à dimanche matin, le 24.
Les tramways Ste-Catherine venant de l'EST passeront par la rue St-Laurent jusqu'à la rue Craig et monteront la côte Beaver Hall pour reprendre leur route régulière vers L'EST.
Les tramways Ste-Catherine venant de l'OUEST descendront la côte Beaver Hall jusqu'à la rue Craig et monteront la rue St-Laurent pour reprendre leur route régulière vers l'EST.
Les tramways AVENUE DU PARC feront le service de la rue Van Horne jusqu'à l'avenue DES PINS SELLEMENT. Des petits tramways (appelés communément "STUBS") feront la navette de l'avenue des Pins à la rue Ste-Catherine.
Les tramways Outremont, allant au nord et au sud passeront par la rue St-Laurent, Montréal le 21 août 1913.

BANQUE DE MONTREAL
CAPITAL \$16,000,000.00
RESERVE ET PROFITS...\$16,802,814.94
ACTIF TOTAL \$236,927,519.37
DEPARTEMENT D'ÉPARGNE.
Un système de comptes conjoints évite les frais de la loi après la mort d'un des deux déposants.
On peut se faire ouvrir un compte avec le montant d'une piastre.
L'intérêt est payé aux taux courants.
Attention courtoise et empressée pour tous les clients.
Succursales :
ROCHELAGA, près usines Angus, MAISONNEUVE, 30, 1ère Avenue, ST-LAURENT, 1780, Bld. St-Laurent, ST-HENRI, 2553 Notre-Dame Ouest, AVE PAPINEAU, coin Ste Catherine Est.
R-1-v-a-n

AVIS DE DEMENAGEMENT
Notre Succursale de l'Ouest, 374 rue Sainte-Catherine, emménagera vers le 1er sept. dans notre nouveau EDIFICE, situé dans le bloc suivant, à l'ouest, numéro 398.
The D. H. Hogg Co.
(REG'D.)

A VENDRE

242-
 243-
 244-
 245-
 246-
 247-
 248-
 249-
 250-
 251-
 252-
 253-
 254-
 255-
 256-
 257-
 258-
 259-
 260-
 261-
 262-
 263-
 264-
 265-
 266-
 267-
 268-
 269-
 270-
 271-
 272-
 273-
 274-
 275-
 276-
 277-
 278-
 279-
 280-
 281-
 282-
 283-
 284-
 285-
 286-
 287-
 288-
 289-
 290-
 291-
 292-
 293-
 294-
 295-
 296-
 297-
 298-
 299-
 300-
 301-
 302-
 303-
 304-
 305-
 306-
 307-
 308-
 309-
 310-
 311-
 312-
 313-
 314-
 315-
 316-
 317-
 318-
 319-
 320-
 321-
 322-
 323-
 324-
 325-
 326-
 327-
 328-
 329-
 330-
 331-
 332-
 333-
 334-
 335-
 336-
 337-
 338-
 339-
 340-
 341-
 342-
 343-
 344-
 345-
 346-
 347-
 348-
 349-
 350-
 351-
 352-
 353-
 354-
 355-
 356-
 357-
 358-
 359-
 360-
 361-
 362-
 363-
 364-
 365-
 366-
 367-
 368-
 369-
 370-
 371-
 372-
 373-
 374-
 375-
 376-
 377-
 378-
 379-
 380-
 381-
 382-
 383-
 384-
 385-
 386-
 387-
 388-
 389-
 390-
 391-
 392-
 393-
 394-
 395-
 396-
 397-
 398-
 399-
 400-
 401-
 402-
 403-
 404-
 405-
 406-
 407-
 408-
 409-
 410-
 411-
 412-
 413-
 414-
 415-
 416-
 417-
 418-
 419-
 420-
 421-
 422-
 423-
 424-
 425-
 426-
 427-
 428-
 429-
 430-
 431-
 432-
 433-
 434-
 435-
 436-
 437-
 438-
 439-
 440-
 441-
 442-
 443-
 444-
 445-
 446-
 447-
 448-
 449-
 450-
 451-
 452-
 453-
 454-
 455-
 456-
 457-
 458-
 459-
 460-
 461-
 462-
 463-
 464-
 465-
 466-
 467-
 468-
 469-
 470-
 471-
 472-
 473-
 474-
 475-
 476-
 477-
 478-
 479-
 480-
 481-
 482-
 483-
 484-
 485-
 486-
 487-
 488-
 489-
 490-
 491-
 492-
 493-
 494-
 495-
 496-
 497-
 498-
 499-
 500-
 501-
 502-
 503-
 504-
 505-
 506-
 507-
 508-
 509-
 510-
 511-
 512-
 513-
 514-
 515-
 516-
 517-
 518-
 519-
 520-
 521-
 522-
 523-
 524-
 525-
 526-
 527-
 528-
 529-
 530-
 531-
 532-
 533-
 534-
 535-
 536-
 537-
 538-
 539-
 540-
 541-
 542-
 543-
 544-
 545-
 546-
 547-
 548-
 549-
 550-
 551-
 552-
 553-
 554-
 555-
 556-
 557-
 558-
 559-
 560-
 561-
 562-
 563-
 564-
 565-
 566-
 567-
 568-
 569-
 570-
 571-
 572-
 573-
 574-
 575-
 576-
 577-
 578-
 579-
 580-
 581-
 582-
 583-
 584-
 585-
 586-
 587-
 588-
 589-
 590-
 591-
 592-
 593-
 594-
 595-
 596-
 597-
 598-
 599-
 600-
 601-
 602-
 603-
 604-
 605-
 606-
 607-
 608-
 609-
 610-
 611-
 612-
 613-
 614-
 615-
 616-
 617-
 618-
 619-
 620-
 621-
 622-
 623-
 624-
 625-
 626-
 627-
 628-
 629-
 630-
 631-
 632-
 633-
 634-
 635-
 636-
 637-
 638-
 639-
 640-
 641-
 642-
 643-
 644-
 645-
 646-
 647-
 648-
 649-
 650-
 6

Termes de 3 mois.
r. 76 St Catherine ouest.
5,16,25,30
(salet seller), 23 led
ndre. S'adresser 282 St-La
la davenport, de \$50, pour
à coudre Singer de \$50,
no américain de \$450, pour
au, miroir de salon E.F.
prix. 2168 St-Laurent.
P. J. SINGER d'extension, de 25
différents finis, à \$5,
p.c. chez les manufactu-
res. H. Labbé et Cie, en-
St Paul.
BILES, PIANOS, doivent
pour rencontrer les avan-
ces. Ventes privées tous les
à l'ancien tous les vend-
uniquement, encanteurs, 241 rue
244-10

AL FURNITURE CO.,
cipal : \$2 rue Craig Ouest,
tubière de malade au
de la rue Craig, 100.
t comptant. Vente remar-
d'une valeur spéciale au
vigoureux.

242—I.M.S.—
RON meublé au com-
me de crédit convient à
Une visite vous convain-
tenez. 1399 Notar et Ma-
1810 222—2

vous pas faire d'erreur
vous sur mercuries chez Geo.
Cie, 254 rue St-Paul. Il
n'il faut en fait de meu-
classe et de qualité me-
plus plus nouveaux des-
de 25 p.c. à 25 p.c. plus
s ordinaires. Ils ont des
des, un seul prix et une
vigoureux durant toute l'an-

vous habiller de la tête
payant un petit montant
le reste \$1.50 par semaine.
1231 Notre-Dame
1723. 22-23

pretres jamais d'acheter
de maison ou de bureau
et du plus important ma-
ties de Montréal; un seul
acompte. Venez voir son
1818. Le local comprend
12 pieds de profondeur,
sur les rues Saint-Paul, des
et St-Hubert. Les prix so-
res un bon Ailage. Geo.
1818, 354 rue St-Paul.

EROS DE \$1,600, chacun
pagnie Mutuelle d'Immig-
ration marché. S'ad le se-
r. Albert Charbonneau,
t. St. 1. 8997 ou 5535.

EUX de famille, pour 15c,
hachés, dominos, auteurs,
pour toute l'année.
Adresse: Carlton et Jannet
Montréal.

A VENDRE
Complots non réclamés des
derniers mots seront vendus à
sauter à \$5.50, \$10 et \$12 au
États-Unis. S'inscrire à
votre magasin de confiserie
St Catherine Ouest.
225-37 y

TANT DU CREDIT
payé à la semaine ou au
est ainsi, pourquoi ne pas
États-Unis. S'inscrire à
votre magasin de confiserie
St Catherine Ouest.
225-37 y

EDIT A TOUS
 Vous avez besoin de meubles de
 chambre, boudoir, cuisine,
 salle à manger, réfectoire,
 salle de bains, etc., venez
 les conditions sont faciles,
 chaque semaine nous vous com-
 pte et nous gardons gran-
 des meubles en entrepôt La
 place, 85 Boul. St-Laurent
 3222-N F

Meubles du Mois d'Août
 Nous vous offrons d'occasions du
 car elle s'applique à toutes
 meubles, poêles, tapis, pré-
 parer, acheter et commander
 ici. Voici votre chance, sa-
 chetez et procurez-vous ce
 besoin au prix que vous

VOITURES, HARNAIS
 A. à vendre, avec boghe
 McLaughlin et harnais, la
 11; aussi autres harnais
 11 Lagauchetière Est
 245-5
 un cheval sans défaut, 7
 sur 1300 livres. S'adresser
 parents des Marchand, 25
 Est. 245-6
 bon cheval, tombereau,
 bon marché. S'ad. 2044
 247-2
 2 chevaux, tombereau,
 harnais, à très bas prix.
 Ford. 247-3

deux pontes Shetland, mûr et même couleur, très bon caractère, aussi voiture et d'atèle, harnais, etc. J. 68 St Jacques. Tél. Main 218-2.

Victoria, chassette neuf, expédier ou boucher et toutes suture. Omer Quintal, vol. l'Apineau.

bon cheval et bœuf, dire, ainsi que harnais et un d'un attelage. S'ad. au roche. 248-3.

Al. blond, 6 ans, 300 lbs. défauts, garant. Dame au 101 rue St-Jacques.

Auclair, offrande, 1000.

s. S'ad. 2392A St-Hubert
 1 h.m. et 1 h. p.m., ou
 p.m. 247-3
 AL blond, 11 ans, bien
 garanti aucun défaut
 pour bognet, tout neuf 1850
 francs. Tél. St-Louis 1949.

TIJNE (surry) de famille,
 harnais neufs à vendre ou
 louer, le soir 1213 Delormier.

EXPRESSE à vendre, 135
 francs, nous employons main-
 d'œuvre automobile. S'ad. Laurier
 21 St Laurent 246-2

EXPRESSE EXPRES en bon or-
 dinaire pas de place, vende-
 harnais \$20. M. Beau-
 21 St Hubert. 19.22

AL, à vendre, pesant 1200
 de 7 ans, le propriétaire

Al. sous tout harnais, ven-
dant à prompt acheteur.
Canton Ouest. Tél. N° 10
245-2

"American boy" avec boghe,
sigh, robes, la tout presque
H. Potras, 1635 St-Jerôme,
245-6

Vendre, bon marché, \$25.00,
à ce prix. S.A. 1955. Don-
245-4

100 lbs 1100 lbs, ainsi que
700 tire et attelage, tou-
classer. A vendre à bon mar-
1955 Galt, Côte St Paul, Boul-
249

attelage 1100 lbs, arcs de 4
expresses et boghe, vendre
conditions. Appel atléti-
Boulevard. Melanogay.

BOUGE à vendre, 1200 livres
défaut. S'ad. 2 Dognaspié
Est.
vendre, 175.00, ainsi qu'
adstone avec rubber tire
Non marché. 1097 St-An

PROPRIETES A VENDRE[illegible]**PROPRIETES A VENDRE**[illegible]

PROPRIETES A VENDRE	PRO
---------------------	-----

[illegible]

ETES DEMANDEES | TERR

[illegible]

S A VENDRE	TERRES
------------	--------

[illegible]

VENDRE |

J.

G

G

R

A

T

C

MODEL

de la

soit te

—Ach

TWIN C

loin d

un en

nous c

\$100 E

TORQU

gmes,

idéal

fants.

\$40.00

667 rue

THE J.

66

Veul

concern

MODEL

Nom

Adresse

La Pres

EDEN

POINTE-AUX-T

I

1er tirage

comptant et \$1.

Il sera gag

P. M.

Il nous re

crire à ce con

C'est le d

avant l'annexi

Pour détail

DEQUOY

92 rue Notre

Avez-vous

Bien que tou

bre d'excellentes

sommes tellement

tées que nous sou

vous voulez louer

pouvez faire mieux

S

Th

120

QU'UN

Y A DE L'ARG

dans

TERRAINS A

de la ville de Montréal a commen-

des améliorations sur les rues No-

de Catherine, Ontario, Adam,

le George V et Edouard VII sur

des de la Vieux Home Land Company

les capitalistes ne sont empressés

crucier des lots sur cette propriété.

Il faut le démonts sont posés dans toutes.

D'autres personnes peuvent

ce que ces améliorations veulent

pourquoi n'en serait-il pas ainsi de

vous avez votre part des

considérables qui doivent être invita-

réalités à la suite d'un placement

vous faut agir promptement, car il

ce que quelques-uns et les prix aug-

mentent.

Bureau sur la Propriété Ouvert le Sa

G. A. VARD

Suite 502-503-504 Ed

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36

37

38

39

40

41

42

43

44

45

46

47

48

49

50

51

52

53

54

55

56

57

58

59

60

61

62

63

64

65

66

67

68

69

70

71

72

73

74

75

76

77

78

79

80

81

82

83

84

85

86

87

88

89

90

91

92

93

94

95

96

97

98

99

100

101

102

103

104

105

106

107

108

109

110

111

112

113

114

115

116

117

118

119

120

121

122

123

124

125

126

127

128

129

130

131

132

133

134

135

136

137

138

139

140

141

142

143

144

145

146

147

148

149

150

151

152

153

154

155

156

157

158

159

160

161

162

163

164

165

166

167

168

169

170

171

172

173

174

175

176

177

178

179

180

181

182

183

184

185

186

187

188

189

190

191

192

193

194

195

196

197

198

199

200

201

202

203

204

205

206

207

208

209

210

211

212

213

214

215

216

217

218

219

220

221

222

223

224

225

226

227

228

229

230

231

232

233

234

235

236

237

238

239

240

241

242

243

244

245

246

247

248

249

250

251

252

253

254

255

256

257

258

259

260

261

262

263

264

265

266

267

268

269

270

271

272

273

274

275

276

277

278

279

280

281

282

283

284

WALTER

TY ANNEX — A 10 minutes de la ville. N'attendez pas que le tunnel soit achevé, car alors les prix vont s'élever. Venez maintenant.

55¢ LE PIED CARRE.

PARK — Sur la rive sud. Proche de la rue Saint-Jacques. Une ville d'été estival combinés. Permettez-vous de vous y conduire.

PLUS. CONDITIONS FACILES

BEACH — Lac des Deux Montagnes. Accès facile à la ville. L'endroit idéal pour les mères fatiguées et les enfants.

PLUS. CONDITIONS FACILES

Ste-Catherine Ouest

WALTER GAGE REALTY CO.,
100 rue Ste Catherine Ouest, Montréal
Envoyez-moi des plans et des détails.

TY ANNEX, TWIN CITY PARK, TORQUAY BEACH.

.....

VILLE & NAN

IMMEUBLES, PRES DE LA CHAPELLE
REPARATION.

LE 4 JUIN 1913

Grand Concours de 300 lots à Edenville
Chaque semaine sans taxe ni intérêt.
Un lot clair à tous les mercredis à
quelques livrets à vendre, hâtez-vous
car celui qui sera fait à la Pointe-aux-
Lacs, vous adresserez-vous à

PROBITAILLE & TUR

PROPRIETAIRES:
Bâtiment "LA SAUVEGARDE"
Rue St-Jacques, Chambre 42 et 43

des Maisons à Louer

Ces jours nous mettons sur nos listes
de maisons et plaines résidentielles à louer
condonnées de demandes pour ce genre de
incapables de satisfaire tous nos
votre propriété à un locataire solvable
que de nous en confier le soin.

Cradock Simpson Co

ETABLIE EN 1873
EDIFICE TRANSPORTATION.
RUE ST-JACQUES.

MINUTE !

ANT POUR VOUS

ATIR VIAU

Cette propriété est située dans la partie
de Montréal, adjacente à Maisonneuve
rue Ontario jusqu'à la
nouvelle cale-voûte.

Il y a des églises, des écoles, des fabri-
ques, des magasins, etc. tout autour de la
propriété et de nouvelles maisons se cons-
truisent rapidement.

Nos prix sont minimes et nos condi-
tions faciles — cinq ans pour payer votre
valeur.

Voyez cette propriété immédiatement
renseignez-vous sur son emplacement et
sa valeur.

Nous serons heureux de vous fournir
les plus amples détails sur l'acquisition du cou-
ci-dessous. Envoyez-le aujourd'hui, té-
léphone ou venez nous voir.

Après-Midi et le Dimanche.

& CIE, Limitée
de Transportation.

Envoyez-moi un plan et des détails
de la Viau Home Land.

.....

RESSE

11

**A
E.
E
L
Y.
O.**
st.

Y
E LA

\$1.00
eures
SOUS-
bles

OT
-R.D.

r ?
a nom-
nous
roprié-
ata. Si
ous ne

pany
REAL

ails

MONTREAL

Rues Fabre et Marquette. Il reste quelques lots de choix. Conditions faciles. Prix justes.

Dans tous les pays. Demandez notre GUIDE
 DE L'INVENTEUR qui sera envoyé gratis.
 MARION & MARION,
 364 Rue Université (c/o Rue St Catherine, Montréal)
 212-01-10-00

SAINTE-THERESE VERRA BIENTOT S'OUVRIR LE PREMIER CONGRES EUCCHARISTIQUE DE LA REGION

Sa Grandeur Mgr Bruchési, président d'honneur du Congrès, en fera l'ouverture solennelle. Nombre de prélats et des centaines de prêtres prendront part aux délibérations qui dureront trois jours. Un reposoir splendide et d'élégants arcs de triomphe érigés dans la ville.

CE QU'ETAIT ET CE QU'EST SAINTE-THERESE

Le village de Sainte-Thérèse de Blainville. Dans quelques semaines, le village de Sainte-Thérèse de Blainville sera le théâtre de grandes manifestations eucharistiques. C'est là, comme l'annonçait il y a quelques temps, Mgr de Montréal, que se tiendra le 1er congrès régional du diocèse de Montréal, 1er congrès de ce genre en Canada. Il est bon, à cette occasion, de connaître un peu l'histoire de cet important village, et quelques mots de sa prospérité actuelle et de publier le programme de ce congrès régional du 12 septembre prochain.

I — SAINTE-THERESE AUTREFOIS

Sainte-Thérèse faisait partie autrefois de la seigneurie des Mille-Isles, concédée en 1683, par l'intendant de Meulles à M. Sidrac Duguet. Ce dernier, capitaine dans le régiment de Carignan, commanda les milices canadiennes, sous M. de la Barre et le marquis de Denonville son successeur, dans les malheureuses expéditions contre les Iroquois. Aussi laissa-t-on inculte son vaste domaine. Il est peu probable même qu'il ait soupçonné les fertiles plaines qu'arrosent aujourd'hui la rivière aux Chiens et la rivière Cachée. Il mourut en 1688. Vingt-cinq ans plus tard, en 1714, sous l'administration active et intelligente de M. de Vaudreuil, sa seigneurie agrandie, était de nouveau concédée à ses deux filles, Suzanne et Marie-Thérèse. Suzanne se maria à Jean Petit et eut à sa fille, mariée à M. Dumont, une par-

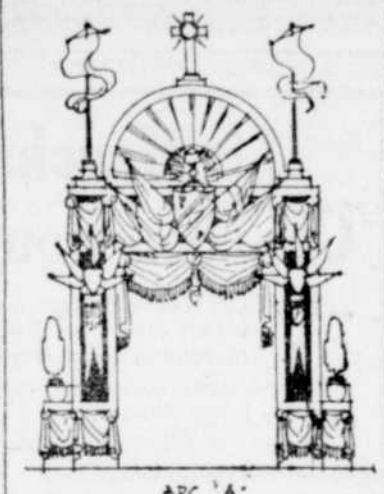


Mgr PAUL BRUCHESI, président d'honneur du Congrès Eucharistique Régional de Sainte-Thérèse de Blainville.

de l'Angloiserie montra beaucoup d'activité, et fit elle-même les premières concessions sur la rivière des Mille-Isles. Elle avait même donné son prénom à la grande côte et à la petite rivière qui porte aujourd'hui le nom peu poétique de rivière aux Chiens. Seul son nom, Thérèse, resta au village. On y ajouta celui de Blainville. En voici la raison : La fille de Madame Plot de l'Angloiserie avait épousé J. B. Cloron de Blainville, militaire distingué, mort vers 1756, des suites de blessures reçues pendant la guerre de sept ans. Sainte-Thérèse de Blainville : ce nom rappelle donc celui de la deuxième seigneurie en même temps que celui du 3ème seigneur, d'une partie de la seigneurie des Mille-Isles.

Les premières Concessions se firent vers 1740 et les premiers sur les actes publiés, sont : Jean Charbonneau, Levett, Lemoin, Matile, Marié, Venne, Outmet, Beauchamp, Desjardins, Labonté etc. Le progrès fut rapide car dès

1768 on concédait jusque dans les rangs les plus éloignés, à la famille Hébert Lecomte, par exemple, dans la côte cachée. M. de Blainville n'eut pas de fils. Ses deux filles épousèrent l'une Marie-Hugues, Hertel Chambly, l'autre Jacques Nolan Lamarque. La seigneurie de Blainville se sépara ainsi entre ces deux familles. Ce sont eux qui envoyèrent en 1785 une requête à l'évêque de Québec, Mgr D'Esclips, demandant l'érection du village en paroisse. On commençait sans tarder la construction d'un presbytère, dont l'étage supérieur servirait de chapelle. M. le curé Perrault, de St-Eustache, surveillait les travaux. La construction, érigée sur la terre d'un nommé Pierre Cadieux aux environs de la rivière aux Chiens, avait 34 pieds sur 22. Elle coûtait environ \$500. Dès le 15 Octobre 1789, les travaux étaient achevés et la chapelle servait au culte. La paroisse était érigée et M. Hébert en devenait le premier curé. Les deux seigneurs nommés plus haut morcelèrent à leur tour leur domaine. C'est ainsi que la partie sud de la paroisse échut à M. Lacroix, lequel vendit à M. Monk, seigneur actuel de cette même partie. La partie nord de la paroisse devint la propriété de M. Clos lequel à son tour la céda au seigneur actuel M. Morris. Le centre, c'est-à-dire, tout le village d'aujourd'hui, passa à M. Turgeon. C'est lui, sans doute, qui laissa son nom à la rue du village actuel, qui conduit à la gare du Pacifique. Tous ces seigneurs avaient leurs moulins; on en comptait six autrefois. Deux, non loin



LE CONGRES EUCCHARISTIQUE REGIONAL DE SAINTE-THERESE DE BLAINVILLE. L'un des arcs qui seront élevés à cette occasion. D'après les plans de MM. Venne et Vau, architectes, 75 rue Saint-Gabriel.

du village, appartenait au seigneur Monk. L'un existe encore; c'est le petit moulin Gagnon. Deux autres étaient bâtis dans la terre de la paroisse : l'un sur la rue actuelle de M. Kimpson, l'autre chez M. Filles. Ce dernier moulin à vent, bâti en pierre, était encore il y a quelques années l'objet

II — SAINTE-THERESE AUJOURD'HUI

Sainte-Thérèse qui comptait 1500 âmes il y a 50 ans, a une population aujourd'hui de plus de 4.000 âmes. Un beau, un grand collège avec cours classique et commercial donne l'instruction, chaque année à 400 enfants, 30 professeurs, la plupart prêtres se consacrent à cette grande oeuvre de la formation de la jeunesse.

Non loin du collège, s'élève l'Hospice Drapeau. Là 15 religieuses de la Providence donnent leur soins à 32 vieillards, 29 orphelins et 14 malades. Travaux obscurs et ingrats que celui qui se fait dans ces maisons de charité, mais travail d'autant plus méritoire qu'il ne s'élève pas aux yeux du monde.

Les Soeurs de la Congrégation établies ici depuis 1848 continuent toujours avec succès l'oeuvre de l'éducation des jeunes filles. Elles reçoivent chaque année près de 200 enfants. L'enseignement donné, a le besoin de le dire, est d'abord religieux, mais aussi, depuis quelques années, il est pratique.

L'école des garçons est aux soins des Frères de Saint-Gabriel. L'an passé plus de 200 jeunes suivaient les cours.

Sainte-Thérèse est riche aussi en belles constructions. L'église, une des plus remarquables de la région, avec sa flèche élancée et sa vaste nef, le collège aux lignes architecturales si sévères et si pures, les maisons Dubois, Desjardins, Deschambault, Kimpson, le vieux Castel Morris, contribuent à donner au village un air de prospérité et d'aisance peu commune.

Comment d'ailleurs ne serait-il pas prospère ce village qui compte tant de si grandes manufactures. Et d'abord 3 manufactures de pianos. La plus ancienne est celle de M. Lesage; elle date de 1892. Elle emploie de 30 à 35 hommes et livre au commerce près de 12 pianos par semaine. Le salaire moyen



No 1. M. le chanoine L. A. JASMIN, président; N. 2. M. l'abbé J. E. BINETTE, procureur du Séminaire de Sainte-Thérèse, vice-président; N. 3. M. l'abbé J. E. CHARBONNEAU, vicaire, secrétaire; N. 4. M. ERNEST JEROME, secrétaire-adjoint; N. 5. M. J. E. MAILLE, directeur de la fanfare de Sainte-Thérèse.

de fréquents visites, comme le prouvaient les inscriptions nombreuses qui couvraient ses murs dépeints. Idées ! aujourd'hui, ses grandes allées ne tournent plus et ses murs même n'ont pas trouvé grâce devant la pioche du démolisseur. La côte Nord avait aussi ses moulins, l'un au fond des bois, dans un profond ravin, s'est vu depuis nombre d'années. De l'autre, celui du seigneur Morris, il ne reste pas une pierre pour nous dire où il a vécu.

Dans une paroisse naissante les moulins sont presque les seules sources de vie. Jusqu'en 1848, Sainte-Thérèse n'en eut pas d'autres. Cette année là fait époque dans les annales de la paroisse et du collège. M. Ducharme, était promu alors à la cure de Sainte-Thérèse. M. Hébert, avait été curé de 1789 à 1792. M. Arsenault, de 1792 à 1802. M. Taschereau, de 1802 à 1809. M. Lajus, de 1809 à 1814. M. Bessière, de 1814 à 1816. M. Ducharme qui remplaça ce dernier, occupa ce poste jusqu'en 1848; il était le sixième curé Sainte-Thérèse lui doit 2 écoles, son collège classique ouvert en 1825, au presbytère, continué au vieux collège jaune et dans le grand collège que l'incendie détruisit en 1851. En 1842, M. Duguet, lui succéda. C'est lui qui attira dans la paroisse les Soeurs de la Congrégation et contribua largement à la fondation de leur couvent. En 1857, M. Louis Dagenais, comme ses deux prédécesseurs, supérieur du collège et curé de la paroisse, continua leur oeuvre. Il manquait encore à la paroisse un hospice pour loger les vieillards et les orphelins. Ce fut l'oeuvre du bon M. Charlebois, curé de 1858 à 1892.

Celui que la Providence nous a enlevé d'une façon si tragique en 1911, M. Vaillancourt, fut remplacé à cette date par M. le chanoine Jasmin, alors supérieur du collège. Mgr l'archevêque de Montréal, dans sa lettre annonçant le congrès régional de Sainte-Thérèse, vantait le zèle de M. le chanoine Jasmin. Si le congrès de Sainte-Thérèse ne craignait de blesser sa modestie, je dirais que Sainte-Thérèse lui est redevable d'une école ménagère tenue par les Soeurs de la Congrégation et qui a déjà donné des résultats appréciables et d'un jardin de l'enfance où les plus petits apprennent à lire, à écrire, à chanter chrétiennement et à prier sous les regards des Soeurs de la Providence; j'ajouterais même que Sainte-Thérèse lui doit en grande partie l'honneur merveilleux qu'il a pris dans ses dernières années.

III — SAINTE-THERESE ET LE CONGRES

Le congrès s'annonce splendide. On voit déjà se dresser partout dans le village des charpentiers gigantesques, que recouvriront bientôt de riches draperies. Ce sont des reposoirs, des arcs, des baldaquins, dressés d'après les plans de l'architecte Alphonse Venne, de Montréal. Les décorations en sont confiées à la Compagnie des Auteurs des Marchands, de Montréal.

Depuis plusieurs semaines, de nombreux comités travaillent pour rendre aussi belles que possible ces fêtes en l'honneur de l'Eucharistie. Voici les membres de ces différents comités :

I — ORGANISATION GENERALE

1. Président d'honneur du Congrès : Sa Grandeur Mgr Paul Bruchési, archevêque de Montréal.

2. Comité des travaux : président, M. le chanoine Jasmin, curé de Sainte-Thérèse; secrétaire, Rév. P. Lait, S.S.S.; membres : tous les curés des paroisses prenant part au congrès.

II. — ORGANISATION LOCALE (réceptions, finances, décorations).

1. Membres honoraires : M. le chanoine Jasmin, curé de Sainte-Thérèse; M. Desjardins, M.D.; M. Jamien Leclair, Herminégilde Lecompte, Hubert Gratton.

2. Membres actifs : président, Dr Deschambault, maire du village de Sainte-Thérèse; 1er vice-président, Joseph Labelle, maire de la paroisse de Sainte-Thérèse; 2ème vice-président, J. E. Binette, ptre, procureur du Séminaire Sainte-Thérèse; secrétaires, Eudore Charbonneau, vicaire à la paroisse de Sainte-Thérèse, et M. Ernest Jérôme, directeur de la briquetterie "Domi-

le pale à ses employés se chiffre à près de \$25.000 par année. Depuis 1898 MM. Quilox et Sénécal à leur manufacture donnent de l'ouvrage à 50 ouvriers et livrent chaque jour 3 pianos, payant annuellement des salaires pour \$40.000.

La manufacture Willis et Cie est la plus considérable, 125 hommes y sont employés, et quoiqu'établie seulement depuis quelques années elle fabrique chaque jour 7 ou 8 pianos. Cette année même elle agrandit son local et espère bientôt doubler le nombre de ses employés. Elle débourse en salaires pour ses ouvriers \$75.000 chaque année.

Sainte-Thérèse a aussi une manufacture de meubles; c'est la "Domination Furniture Co." Elle est la propriété d'un syndicat dont M. Charles Langlois de Montréal, est le président. Chaque jour, elle expédie dans toutes les parties de la

Vente Spéciale D'ARTICLES pour L'OUVERTURE DES CLASSES

Avant de faire vos achats, n'oubliez pas de venir voir notre assortiment.

Crayons de mine, porte plume, cahier à l'encre et au crayon, sacs en cuir, pour garçons, sacs en cuir pour fillette, coffrets dans toutes les sortes, ardoises, boîtes à dessins, encre, etc., etc., dans tous les prix et pour tous les goûts.

MERCERIES POUR GARÇONS.
Assortiment complet de bretelles, de corps et caleçons en tricot dans toutes les sortes, chemises, cravates, collets, etc.

SPECIAL.
25 doz. de bas en coton, noir, toutes les grandeurs, pour garçons, valant 25c, Spécial 19c

DEPARTEMENT DE LA CONFECTION POUR FILLETES.
Assortiment complet de robes en serge noire, bleu-marin, et rouge, dans toutes les grandeurs et à tous les prix. Sous-vestements dans toutes les sortes pour fillettes.

ETOFFES A ROBES.
Un lot d'étoffes à robes crème, uni et barré noir et bleu marine, genre cheviot et diagonal. Prix spécial pour cette semaine.

CONFECTIONS POUR DAMES.
Un lot de patrons de robes en étoffe taffeta tout laine, brodée dans toutes les couleurs. Valant \$13.00 pour \$10.50

SACS DE VOYAGE ET VALISES.
Nous venons de recevoir une très grande quantité de valises dans toutes les dimensions, sacs de voyage dans toutes les sortes à très bas prix.

FERBLANTERIES.
Jarres à confitures de 5c Jarres d'une pinte 7c
une chopine, Spécial 7c
Jarres carrées pour confitures, 1 pinte, valant 10c pour 7½c

ARSENE LAMY, Limitée

830 SAINT-DENIS, 481 NOTRE-DAME O.
Coin Duluth. Carré Chaboillez.
1765 NOTRE-DAME O., St-Henri.

ÊTES-VOUS GÊNÉ?

UNE
DECOUVERTE
FRANÇAISE

D'émulsion savante française, on trouve un moyen scientifique, efficace et certain pour guérir le Gène. La Timidité et le Manque de Confiance en soi-même, sous toutes ses formes; être avec le sexe opposé, gêne de mariage et puberté, gêne de la vie sociale, gêne au salon, gêne d'entrer dans une maison, gêne de passer dans la rue où on est connu, gêne à table, gêne avec ceux qu'on aime, etc., etc.

Envoyez votre adresse et nous vous enverrons notre BROCHURE GRATUITE. Vous apprendrez comment vous débarrasser de la gêne pour toujours. Nous vous enverrons notre brochure dans une enveloppe bien cachetée, ne portant aucune marque qui puisse en faire soupçonner le contenu. Adressez : BUREAU SCIENTIFIQUE, 159, RUE SAINT-LOUIS, Montréal, Can.

se pontificale en plein air : sermon de circonstance. 11.30 heures. — Messe basse. 3 heures p.m. — Procession du Très Saint-Sacrement. Illumination et feu d'artifice dans la soirée.

LES FUNERAILLES DE M. L.-CHARLES BOURDON

(Du correspondant de la PRESSE)

Longueuil, 22. — Mercredi, 20 courant, on se rendra à Longueuil, les funérailles de M. L.-Charles Bourdon, décédé à l'âge de 20 ans et 11 mois. Le défunt était fils de M. Jos. Bourdon, comptable, chez Hudon, Hébert & Cie, Ltee. Le deuil était conduit par M. Jos. Bourdon, son père, et ses frères : Joseph, Gustave, Alexandre, Maurice. Dans le cortège on remarquait un grand nombre de parents et d'amis : M. E. Lavoie, R. Merille, beaux-frères du défunt, Armand Dolin, H. Hébert, J. B. Stigouin, ses oncles ; MM. G. Stigouin, W. Carrière, A. Carrière, E. Bernier, H. Hébert, E. Hébert, Alb. Dorion, P. Ste-Marie, H. Paquet, A. Dolin, Jr., Ern. Carrière, M. Carrière, H. Bourdon, ses cousins, une délégation des Forestiers Catholiques avec drapeau, composée de J. Leliseu, chef ranger, J. Gadbois, E. Globensky, E. Berger, Dr J. W. Brisson, T. L. Lacroix, F. X. Barbeau, P. Z. Sainte-Marie, A. P. Senécal, Jos. Pitre, J. Gauthier ; délégation du Cercle La Salle de l'A. C. J. C., avec drapeau, composée de M. l'abbé J. L. A. Lapierre, chapelain du Cercle, Rév. Frère Victorin, directeur, L. A. Gauthier, président, E. Rochon, secrétaire-archiviste, H. Lacroix, Sec.-Correspondant, Max. Brisette, trésorier, Geo. Gauthier, Alb. Bault, conseillers, H. Desrochers, R. Brault, J. Renault, G. Laurencelle, A. Roy, G. Girard, L. Gauthier, L. Hébert, J. Patenaude, J. Hébert, M. Delorme, E. Lapierre, A. Gauthier, R.-A. Vincent, R. Ethier, J. Renaud, A. Duhamel, A. Favreau ; une délégation des FF. des Ecoles Chrétiennes, des Révérends

LES 7 HUILES

LA Merveilleuse
Nourriture des
Nerfs

GUERIT
Toutes douleurs de
Rhumatisme
Névralgie
Lombago
Sciaticque
Crampe
Entorse
Maux de reins, etc.

C'est tout du Blé
dont on se sert pour faire notre Pain de Séde par.
C'est une nourriture nutritive, salubre pour les enfants et c'est la qualité du

Les porteurs étaient des membres du Cercle La Salle : MM. E. Rochon, H. Lacroix, A. Duhamel, J. Renaud, Arm. Favreau, A. Saint-Jean.

La levée du corps fut faite par M. J.-G. Payette, curé de Longueuil, et la messe fut chantée par le même, assisté des abbés J. A. Morin et J. A. Lapierre. L'orgue était tenu par M. Victor Mainville, et la chorale du Cercle La Salle rendit avec beaucoup de succès la messe harmonisée de Perrailli.

Le Cercle La Salle, M. et Mme Carrière, N. et Mme E. Lavoie, M. et Mme Machabée, RR. PP. Saint-Sacrement, Ach. Carrière, W. Carrière, Félix Bernier, R. Lapierre, F. J. Barbeau, Ernestine Chagnon, M. et Mme La Trudena, M. et Mme Jos. Renaud, M. et Mme A. Merille, Mme H. Merille et famille Stigouin, Mlle Albertine Merille, etc., ont offert des offrandes de fleurs et des bouquets spirituels.

320 Av. Mont-Royal, Montréal

125-a-n

PAIN CANADA

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

125-a-n

CONSULTATIONS LEGALES

N. B. — Les consultations doivent être signées au long et adressées au Bureau de consultations légales, "La Presse". Personne ne doit envoyer plus d'une question à la fois. Celles-ci doivent être courtes, se rapporter exclusivement au droit de cette Province, et jugées d'un intérêt suffisamment général. Les consultations ne peuvent être publiées la semaine de leur réception.

ACCIDENT DE VOITURE

F. G. — Je me promenais en voiture par une nuit noire, il y a quelques temps, lorsqu'une autre voiture, venant dans la direction opposée, est venue frapper la mienne, me causant des dommages assez considérables. Les deux voitures allaient à une allure modérée, mais aucune n'avait de lumière; toutes deux étaient au milieu de la route, et l'on n'avait pu s'apercevoir en temps pour éviter l'accident. Dans les circonstances ai-je quelque recours en dommages contre celui qui m'a frappé?

Réponse. — Vous n'avez pas de recours à moins que vous puissiez prouver quelque faute ou négligence de la part de celui que vous tenez responsable; dans les circonstances nous ne voyons pas qu'il y ait eu faute ou négligence de sa part.

RÉSILIATION DE BAIL
C. D. — Nous avons un bail pour le terme d'un an, mais ne sommes plus en état de continuer à payer le loyer. Peut-on en aversantant le propriétaire trois mois à l'avance, quitter le logement, ou le propriétaire peut-il nous obliger à terminer l'année?

Réponse. — Le propriétaire a droit d'exiger que vous terminiez l'année selon les conditions de votre bail.

DERNIÈRES VOLONTÉS
B. D. — Un de mes beaux-frères m'a légué, par son testament, trois cents piastres, devant deux témoins à ma fille. On a depuis trouvé son testament par lequel il laissait tous ses biens à un de ses frères. Ma fille a-t-elle droit d'exiger la somme qui lui a été donnée?

Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

DROIT DU LOCATAIRE
J. R. — Je suis locataire et j'ai loué un logement pour un terme de deux ans à compter du 1er mai 1913. Depuis que j'en ai pris possession, le propriétaire voisin a fait construire une usine à côté du logis, de sorte que le mur de cette dernière masque complètement les fenêtres du logement, rendant les chambres absolument noires et malsaines. Ai-je droit de faire résilier le bail, de réclamer des dommages, et à qui dois-je m'adresser?

Réponse. — Si les changements ou les travaux dont vous parlez rendent votre logement inhabitable ou impropre à l'usage pour lequel vous l'avez loué, vous avez droit de réclamer la résiliation de votre bail, et devez à cet effet vous adresser à votre propriétaire. Quant aux dommages, il est douteux que vous puissiez en réclamer, votre propriétaire étant étranger aux faits qui donnent lieu à la résiliation.

CONTRAT D'ENGAGEMENT
UN NANTAIS. — J'ai contracté un engagement de travail pour une durée de quatre ans, par un écrit sous seing privé signé par les parties. Ce contrat est-il valable? Mon patron me devrait-il des dommages s'il me renvoyait, et pourrions-nous le poursuivre si je le quittais?

Réponse. — Le contrat est valable. A moins de dispositions particulières dans le contrat à cet égard, vous ne pouvez quitter l'ouvrage, et le patron ne peut vous renvoyer avant l'expiration du terme stipulé, sans que l'autre partie n'ait droit aux dommages-intérêts que lui cause l'inexécution du contrat; sauf le cas où la partie agit ainsi pour une juste cause.

PROMESSE DE MARIAGE
A. L. — Une personne qui m'avait fait promesse de mariage, la brisa sans raison, quelques semaines avant le jour fixé. Ai-je droit de lui réclamer des dommages?

Réponse. — Vous avez ce droit suivant les circonstances, mais les dommages que vous pouvez réclamer se bornent aux dommages réels et matériels que vous avez subis, à moins qu'il n'y ait eu malice de la part de celui qui vous a trompé.

GARANTIE
A. W. — Je viens d'acheter une machine agricole pour laquelle on me garantit satisfaction pour trois ans. Comment dois-je m'y prendre pour être assuré de cette garantie?

Réponse. — Faites reconnaître cette garantie par un écrit signé par votre vendeur ou son agent. PRIVILEGE DU PROPRIÉTAIRE
A. H. — J'ai loué un logement à un locataire. Le bail stipule que celui-ci devra meubler son logis pour répondre du loyer d'un an. Le locataire a meublé le logis de meubles achetés à crédit, et le fournisseur m'avertit par lettre enregistrée que les meubles sont sa propriété. Ce bail est-il valable, et quel recours ai-je contre le locataire s'il me doit le loyer?

Réponse. — L'avertissement est valide et rend les meubles qu'il affecte exempts de votre privilège de locataire. Si le locataire ne meuble pas le logis d'autres effets pour répondre du loyer d'un an tel que stipulé, vous avez droit de réclamer des dommages pour la résiliation du bail, et tenir le locataire responsable de tous dommages et intérêts qui vous en résultent. Autrement, et à défaut de meubles sur lesquels vous puissiez exercer votre privilège de locataire, vous n'avez qu'un recours personnel contre le locataire pour le loyer qui vous deviendra dû.

J. M. D. — J'ai obtenu d'une compagnie, par écrit sous seing privé, une promesse de vente pour certains terrains. Il est stipulé au contrat que la prometteuse vendra les terrains à la majorité des voix des membres présents, et celui qui préside est obligé de donner sa voix prépondérante au cas de partage égal des votes.

Réponse. — Non, cette compagnie est régie par sa charte qui lui fut accordée par le gouvernement provincial, et ne relève aucunement de la Commission des chemins de fer.

ACCIDENT DE TRAVAIL
T. P. — Je me suis fait blesser à la main au cours de mon travail en juillet dernier. J'ai maintenant repris le travail bien que ma main ne soit pas tout à fait guérie. Ai-je droit à la moitié de mon salaire pour le temps que j'ai perdu, mon patron ne voulant me payer cette indemnité qu'à compter de sept jours après l'accident?

Réponse. — Vous ne pouvez exiger une indemnité égale à la moitié de votre salaire pour le temps perdu qu'à compter du huitième jour après l'accident.

BILLET PROMISSOIRE
J. L. R. — J'ai prêté une certaine somme pour laquelle l'emprunteur m'a signé et remis un billet à demande. On me dit que l'emprunteur peut refuser le paiement de ce billet parce qu'il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

Réponse. — Un billet n'est jamais fait devant notaire. L'emprunteur qui a signé est obligé de se conformer à sa promesse. Quant au billet, il n'est pas fait devant notaire; en est-il ainsi?

ROYAL YEAST

Le meilleur levain pour la boulangerie.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

Le meilleur levain pour la boulangerie. Réponse. — Cette donation à votre fille est nulle; c'est l'héritier testamentaire qui a droit au montant.

ROYAL MAISONS D'EDUCATION

Collège St-Anselme, Rawdon, P.Q.
Collège Commercial anglais sous la direction des Sœurs de St-Victor. RENTREE, 3 SEPTEMBRE. Pour inscriptions, s'adresser au S. V. L. LAUZON, C.A.V., DIRECTEUR. 11, 13, 15, 23, 25, 26, 27.

Université Laval à Montréal
FACULTE DE DROIT
Réouverture des cours le MARDI, 9 SEPTEMBRE. 11, 13, 15, 23, 25, 26, 27. E. LAFONTAINE, Secrétaire.

Collège de l'Assomption
La rentrée des élèves aura lieu mardi, le deux septembre. 24-12.

Collège de St-Jean
COURS COMMERCIAL ET CLASSIQUE. Réouverture des classes, le 4 SEPTEMBRE. 24-12. A. P. Sabourin, ptre, Sup.

COLLEGE de VALLEYFIELD
Cours classique et commercial. Ouverture des Classes, le 4 SEPTEMBRE. 24-12. A. P. Sabourin, ptre, Sup.

COURS PARTICULIERS
DE Mlle BEAUPRE. No 632 RUE ST-DENIS. Réouverture, 1er et 2 septembre. Les élèves pourront s'inscrire à partir du 15 AOUT. 11, 13, 15, 23, 25, 26, 27.

Collège du Sacré Coeur
LONGUEUIL.
La rentrée des pensionnaires aura lieu le 1er septembre; celle des externes le lendemain 2 septembre à 8.30 hrs a.m. 23, 25, 27, 29, 30.

Cours de Mme Vermette-Mondou
POUR DEMOISELLES DE 12 à 23 ANS. Préparation aux diplômes élémentaire, moyen et académique. Trois fois par semaine, 2 heures, le soir, pour les institutrices. L'anglais, méthode naturelle; l'écriture anglaise. Prix: Cours Modeste, \$1.00; Cours Académique, \$2.00. S'adresser 283 rue St-Denis. 11, 13, 15, 23, 25, 26, 27.

ACADEMIE SAINT-ANTOINE
204 MONTANA.
La réouverture des classes aura lieu mardi, 2 septembre. Cours complet: français, anglais, musique, couture. (Inscription tous les jours de 9 hrs. à 5 hrs.) Mlle A. FRETTEAU, Directrice. 23, 25.

COURS DE PIANO ET SOLFÈGE
Reprise des leçons, le 1er septembre, chez Mlle Clara Fortin, 5814 Champlain. Enseignement technique moderne. Préparation aux diplômes dans toutes les classes. Mlle Fortin reçoit chez elle tous les jours, de 9 à 12 heures a.m. 23-30.

Académie anglaise et française de Mme WOLFF
35 rue Ontario ouest.
Réouverture lundi, le 2 sept. 1913. 23, 25, 27, 29, 30, 31.

Pensionnat de Saint-Nom de Marie
HOCHÉLAGA, MONTREAL.
La rentrée des élèves au Pensionnat de Saint-Nom de Marie, à Hochéлага, aura lieu Mardi, 2 Septembre. 23, 25, 27, 29, 30.

gé de vous rembourser le montant du prêt.
DROIT DU LOCATAIRE
O. B. — Je désire renouveler mon bail pour un terme de deux ans à compter du 1er mai 1913. La maison est actuellement louée à un autre locataire. Quelle précaution dois-je prendre pour ne pas être dérangé par un acheteur subséquent de la propriété? Faut-il que mon bail soit fait devant notaire ou enregistré, et puis-je exiger une copie de mon bail du propriétaire?

Réponse. — Pour éviter toute difficulté possible avec un acheteur subséquent, vous devez enregistrer votre bail contre la propriété; il n'est pas nécessaire que votre bail soit fait devant notaire, mais qu'il soit attesté et signé par deux témoins présents à la signature du contrat. Il sera bon aussi, afin de faciliter l'enregistrement, de voir à ce que le bail contienne la description officielle cadastrale de la propriété. Si le bail est devant notaire, vous pouvez en avoir une copie de ce dernier, et s'il est sous seing privé, faites-le signer en double, si vous désirez en garder une copie.

MESURES FRANÇAISES.
L.G.S.M. — Quel est le pied qui doit servir de mesure si, sans spécification, j'achète une toise de pierre? Ai-je droit d'exiger le pied français?

Réponse. — C'est l'intention des parties au contrat qui doit gouverner. Puisqu'il s'agit d'une toise qui est une mesure déterminée de 1 mètre 943 millim. ou six pieds français, il ne peut guère y avoir de doute qu'il ne peut pas être question de mesures anglaises.

CLAUSE DE CONTRAT.
C.F. — J'ai acheté une propriété qui a été vendue claire et nette de toute charge. Aujourd'hui je découvre que l'ancien propriétaire a hypothéqué la propriété à un tiers, mais n'a pas fait enregistrer la vente. Je suis obligé de faire des débours pour faire rayer cette charge. Ai-je droit d'exiger ce montant de mon vendeur? S'il refuse de payer, que dois-je faire, mon vendeur n'ayant plus de propriété, mais ayant une hypothèque?

Réponse. — Un mari et sa femme ont été en communauté de biens, et ayant ramassé quelques économies par leurs travaux, le mari peut-il enlever par testament la part de la communauté qui revient à sa femme?

Réponse. — Non, le mari ne peut disposer, par testament, de la part de la communauté, c'est-à-dire de la moitié; l'autre part revient à la femme.

COURS de MUSIQUE
Madame F. Héry, professeur de piano, chant et solfège, reprendra ses cours réguliers, lundi, premier septembre, à son studio, 100, rue Berri, 760. 101-110. Professeur F. Héry, enseigne le violon, clarinette, flûte, hautbois et organe, ainsi que tous instruments de musique.

Mont Sainte-Marie
326 RUE GUY.
L'entrée des élèves au Mont Sainte-Marie aura lieu le 2 septembre; l'entrée des externes, le 8 septembre. 21, 23, 27.

Business College
192 Sainte-Catherine Ouest, Montréal.
Fondé en 1895.
REOUVERTURE LE 18 AOUT.
Prospectus sur demande. Tél. Main 305. ANOUS CAZA, Princ. 239-0.

Collège de Saint-Laurent
Sous la direction de la Compagnie de Sainte-Croix. Cours classiques et commerciaux en français et en anglais. Avantages spéciaux pour l'étude pratique de la langue anglaise, vu les nombreux emplois américains qui viennent faire leurs études dans cette institution. Entrée le 2 septembre. 23-18.

COURS DE M. KERMENO
Préparation aux Examens. D. N. NEUVIÈME ANNÉE. Demandez le Prospectus. 2714 ONTARIO EST, MONTREAL. Tél. Bell Est 1720 et St Louis 3564. 24-25.

Mont-Saint-Louis
144 rue Sherbrooke Est Montréal.
Commerce — Sciences — Littérature.
La rentrée des pensionnaires aura lieu le 2 septembre; la rentrée des externes, le lendemain 3 septembre. 19, 21, 23, 25, 27, 29.

ECOLE FORESTIERE
L'examen d'entrée aura lieu le 2 septembre prochain à l'Université Laval de Québec, à 9 heures du matin; l'ouverture des classes est fixée au 12 septembre. 14, 22, 30, 31. G. C. PICHE, Directeur.

PENSIONNAT ST-JOSEPH
ST-LIGUORI, P.Q.
Dirigé par les Révérendes Sœurs de Ste-Croix. Prix de la pension, \$7.00 par mois. Préparation aux diplômes élémentaire, moyen et académique. Cours de français, anglais, musique, couture, écriture anglaise, travaux à l'aiguille, étude de la sténographie et préparation au diplôme. Prospectus envoyé sur demande. Entrée le 2 septembre. 248-4 P.

Ecole Commerciale Bélanger
La meilleure école de St-Hyacinthe, Qué. Cours Commercial, Leçons individuelles. Télégraphie, sténographie, comptabilité, etc. Rentrée le 18 août. Demandez le Prospectus. Tél. Bell, 185 et 475. J. E. BELANGER, Principal. 248-N.

Académie ST-LOUIS DE GONZAGUE
186 Ste-Catherine Villageville.
Classe privée ou régulière de français, anglais, mathématiques, sténographie, comptabilité, etc. Préparation aux diplômes élémentaire, moyen et académique. Les cours de déclamation seront donnés par Mme Laval. Les cours de Chant, par Mme St-Martin. Les cours de Musique par Mlle Victorine Lacroix, lauréate du Dominion College. Les personnes en dehors de l'Académie désirant suivre l'un ou l'autre de ces cours, seront les bienvenues. Mlle Eugénie Lacroix, Directrice. 23, 30.

Pour faire repousser et recolorer les cheveux gris.
La prodigieuse CHEVILURINE DE PARIS se vend partout. Réellement efficace. Étant une nourriture possédant tous les éléments nécessaires à la vie et à l'équilibre des cheveux, elle agit sur la couleur naturelle du cheveu, brune ou noire à tous les cheveux gris, blancs ou jaunes — elle nettoie et stimule le cuir cheveu, détruit les parasites, les démangeaisons, arrête ainsi le blanchissement et fait tomber les cheveux et les fait repousser d'une couleur naturelle, c'est-à-dire brune, dans tous les cas — ce n'est pas une teinture. Se vend dans toutes les pharmacies à prix de bon marché.

Essai Gratuit.
Pour connaître les effets de la Chevylurine, envoyez-nous un coupon ci-joint, nous vous enverrons un flacon d'essai, absolument gratuit, ainsi qu'un prospectus détaillé. Adressez-vous à: CHEVILURINE, 219 rue des Commissaires, entre St-Roch et Place Royale, Montréal. 208-A N.

COLLEGE MONT ST-BERNARD
SOREL, P.Q.
Cours d'études Commerciales et Scientifiques. Site superbe. Installations les plus modernes. Conditions hygiéniques excellentes. ÉDUCATION ET INSTRUCTION très soignées. Cours essentiels: français, anglais, mathématiques, sciences, histoire, géographie, etc. Les jeunes filles sont l'objet de soins tout particuliers. Prospectus sur demande.

Retour: 3 Septembre.
Cher Fr. Supérieur:
Depuis que j'ai quitté l'Alma Mater, j'ai été attaché à la "THE TORVILLE" (L'ÉDUCATION) de MONTREAL, dont je suis actuellement comptable en chef. Je suis de plus, co-rédacteur de la "HILL" (L'ÉDUCATION) de MONTREAL. Je suis en contact avec les connaissances pratiques que j'ai acquises dans le cours d'études suivi au "COLLEGE MONT ST-BERNARD", et je suis en mesure de vous en faire profiter. J'ai la conviction que vous serez très intéressé par ce que j'ai écrit, et que vous voudrez bien m'en faire part. J'ai la conviction que vous serez très intéressé par ce que j'ai écrit, et que vous voudrez bien m'en faire part. J'ai la conviction que vous serez très intéressé par ce que j'ai écrit, et que vous voudrez bien m'en faire part.

ECOLE DE MEDECINE ET DE CHIRURGIE DE MONTREAL
Faculté de Médecine de l'Université Laval, à Montréal.
Il y aura, mercredi le 17 Septembre, à 10 h. m., un examen de répétition sur les matières du Licentiat et du Baccalauréat.
Les élèves qui désirent se présenter pour ces examens sont tenus à en donner avis, au Docteur Foucher, trésorier de la Faculté, au moins dix jours à l'avance, et ceux qui ont obtenu leur diplôme, doivent s'adresser au Docteur Guayre, 30 rue Saint-Jacques, au moins six jours avant la date de l'examen, pour obtenir le bulletin d'examen, selon les règlements du Collège des Médecins et Chirurgiens.

AVIS
La réouverture des classes de la Commission scolaire catholique de Montréal se fera le lundi, 1er septembre prochain.
Les parents qui désirent obtenir des renseignements particuliers sur ces écoles, ou qui désirent inscrire leurs enfants, peuvent s'adresser aux principaux ou directeurs ou aux directrices des écoles, ou aux directrices, à partir du lundi, 25 du courant.

Commission des Ecoles Catholiques de Montréal
AVIS
La réouverture des classes de la Commission scolaire catholique de Montréal se fera le lundi, 1er septembre prochain.
Les parents qui désirent obtenir des renseignements particuliers sur ces écoles, ou qui désirent inscrire leurs enfants, peuvent s'adresser aux principaux ou directeurs ou aux directrices des écoles, ou aux directrices, à partir du lundi, 25 du courant.

Commission des Ecoles Catholiques de Montréal
AVIS
La réouverture des classes de la Commission scolaire catholique de Montréal se fera le lundi, 1er septembre prochain.
Les parents qui désirent obtenir des renseignements particuliers sur ces écoles, ou qui désirent inscrire leurs enfants, peuvent s'adresser aux principaux ou directeurs ou aux directrices des écoles, ou aux directrices, à partir du lundi, 25 du courant.

Commission des Ecoles Catholiques de Montréal
AVIS
La réouverture des classes de la Commission scolaire catholique de Montréal se fera le lundi, 1er septembre prochain.
Les parents qui désirent obtenir des renseignements particuliers sur ces écoles, ou qui désirent inscrire leurs enfants, peuvent s'adresser aux principaux ou directeurs ou aux directrices des écoles, ou aux directrices, à partir du lundi, 25 du courant.

Commission des Ecoles Catholiques de Montréal
AVIS
La réouverture des classes de la Commission scolaire catholique de Montréal se fera le lundi, 1er septembre prochain.
Les parents qui désirent obtenir des renseignements particuliers sur ces écoles, ou qui désirent inscrire leurs enfants, peuvent s'adresser aux principaux ou directeurs ou aux directrices des écoles, ou aux directrices, à partir du lundi, 25 du courant.

Commission des Ecoles Catholiques de Montréal
AVIS
La réouverture des classes de la Commission scolaire catholique de Montréal se fera le lundi, 1er septembre prochain.
Les parents qui désirent obtenir des renseignements particuliers sur ces écoles, ou qui désirent inscrire leurs enfants, peuvent s'adresser aux principaux ou directeurs ou aux directrices des écoles, ou aux directrices, à partir du lundi, 25 du courant.

Commission des Ecoles Catholiques de Montréal
AVIS
La réouverture des classes de la Commission scolaire catholique de Montréal se fera le lundi, 1er septembre prochain.
Les parents qui désirent obtenir des renseignements particuliers sur ces écoles, ou qui désirent inscrire leurs enfants, peuvent s'adresser aux principaux ou directeurs ou aux directrices des écoles, ou aux directrices, à partir du lundi, 25 du courant.

Commission des Ecoles Catholiques de Montréal
AVIS
La réouverture des classes de la Commission scolaire catholique de Montréal se fera le lundi, 1er septembre prochain.
Les parents qui désirent obtenir des renseignements particuliers sur ces écoles, ou qui désirent inscrire leurs enfants, peuvent s'adresser aux principaux ou directeurs ou aux directrices des écoles, ou aux directrices, à partir du lundi, 25 du courant.

ET MAINTENANT LISEZ CECI
Effort individuel, soin individuel, attention individuelle, basée sur une expérience de cinquante ans — record qui n'est égalé par aucun autre collège commercial au Canada — une garantie sans restriction d'obtenir un emploi rémunérateur à tous les diplômes ou la prompte remise des honoraires payés — ce sont là des avantages qu'on ne peut avoir qu'au

Business College
Réouverture le 25 Août.
8 PLACE PHILLIPS.
Entre le square Phillips et la rue Dorchester.
Écrivez pour demander une liste de nos diplômés en vue d'un emploi rémunérateur qu'ils font tous du jour et du soir. Prospectus et renseignements complets envoyés sur demande. S'adresser à: J. D. AVIS, Principal. 234-1, 2, 3.

JEUNES CANADIENNES-FRANÇAISES! APPRENEZ L'ANGLAIS! AUGMENTEZ VOS MOYENS DE GAGNER VOTRE VIE DANS NOTRE VILLE BILINGUE.
POUR LES JEUNES FILLES FRANÇAISES, on a établi une classe spéciale au

Collège Commercial de Melle Graham
109 RUE METCALFE; TEL. UPTOWN 2936.
Sténographie, dactylographie et Anglais. Un escompte spécial à celles qui prendront au moins un cours de huit mois. POSITIONS ASSURÉES AUX ÉLÈVES GRADUÉS COMPÉTENTES. On n'admet que des jeunes filles aux classes du jour. 246-m, j, s, n.

EASTERN Business College
151 ST-DENIS.
TELE. EST 2992.
COURS INDIVIDUELS.
ANGLAIS, COMMERCE, STENOGRAPHIE, TELEGRAPHIE, BREVETS, ETC.
RENTREE LE 2 SEPTEMBRE.
L. E. GODIN,

La vente à réduction d'Août touche à sa fin; encore quelques jours et nous devons nous occuper des NOUVEAUTES D'AUTOMNE.

Chaque semaine, nous écouons certaines Séries Spéciales de Marchandises d'été, annoncées à grande réduction.



Complets pour Garçons

21ème Etage

COMPLETS EN TWEED de fantaisie, de couleurs diverses, à doubles parements, culottes bouffantes, pour garçons de 6 à 16 ans. Prix \$3.00 à . . . **\$13.00**

HABILLEMENTS EN TRICOT de laine rouge, brune, bleu-marine, 2 ans. Prix . . . **\$2.00**

HABILLEMENTS LAVABLES, genre Russe, culottes bouffantes, pour enfants de 2 1/2 à 7 ans; les prix primitifs variaient de \$1.00 à \$1.75. Comme ils sont un peu défranchés et que la saison est avancée, nous les écouons demain au prix très spécial de . . . **58c**

CULOTTES BOUFFANTES en tweed de couleurs variées, pour garçons. Réguliers, \$1.00 et \$1.25, pour . . . **88c**

COMBINAISONS (rompers) en duck croisé de couleurs diverses pour garçon de 1 à 7 ans, valeurs courantes 50c et 60c, pour écouer . . . **38c**

Voyez ce que nous pouvons vous faire épargner sur vos Achats, la semaine prochaine

GARNITURES DE MAISON, 21ème Etage



TAPIS TAPESTRY, 1 verge de large, avec bordure, pour escaliers ou chemins, rouge, vert, drab, régulier \$1.25, comme réclame, Lundi, la verge. . . **80c**

150 VERGES TAPIS velours "Wilton" rouge, vert, 27 pouces de large, régulier \$1.50, notre prix spécial, la verge. . . **\$1.10**

TAPIS EN FIL, 27 pouces de large, différents coloris, régulier 35c la verge. . . **24c**

ECHANTILLONS DE RIDEAUX de porte, 1 2-3 de long, 54 pouces de large, régulier 50c chacun. . . **24c**

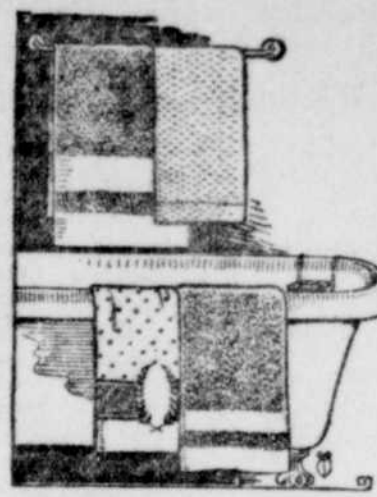
OREILLERS, MARQUE SPECIALE, valeur régulière \$1.00 la paire, notre prix spécial pour Lundi, chaque. . . **38c**

ASSORTIMENT COMPLET de couvertes de laine ou de flanellette, couvre-pieds, douillettes, etc., nos prix sont toujours les plus bas.

AU RAYON DE LA TOILE

SERVIENTTES DE BAIN, drab rayées rouge et blanc, frangées; grandeurs diverses. Chacune :

7 1/2c 10c 12 1/2c 15c 18c 20c 25c



SERVIENTTES EN TOILE FAUCK-BACK, avec ou sans frange, rayées rouge ou toutes blanches; dimensions 14 x 27 et 11 x 23 pouces. Prix spécial pour la rentrée des classes, chacune . . . **7c**

SERVIENTTES EN TOILE avec ou sans frange, rayées rouge ou bleu; régulier 15c et 18c, chacune . . . **12 1/2c**

S'il vous faut une Robe Noire, Madame, voici votre chance.

GRANITE TOUT LAINE, tissu lustré d'un très beau noir, 42 pes de large, valeur courante 65c. Le prix du "Bon Marché" pour lundi, la verge . . . **37c**

SATEEN DE LAINE, tissu uni dans une grande variété de coloris, 40 pouces de large, valeur réelle 60c. Le prix exceptionnel du "Bon Marché" pour lundi, la verge . . . **23c**

BRIMBORIONS, MENUS ARTICLES

Allée Centrale, Rez-de-Chaussée.

PETITS BOUTONS D'ECAILLE pour la lingerie; régulier 10c la douzaine; deux douzaines pour . . . **10c**

EPINGLES A TETE NOIRE, 60 par carte; deux cartes pour . . . **9c**

PAPIERS D'EPINGLES, régulier 5c. Trois pour . . . **5c**

LACETS de bonne qualité; 2 douzaines pour . . . **9c**

JARRETIERES pour dames et fillettes; rég. 25c. Notre prix spécial . . . **19c**

EPINGLES DE SURETE, 32 sur une carte, pour . . . **5c**

MANCHETTES en toile cirée; régulier 25c, pour . . . **15c**

FERS A FRISER de grandeurs diverses : **5c 10c 39c A 90c**

FONDATEURS DE MANTEAUX : **59c 90c \$1.25 \$1.50**

GALON EN ROULETTES; régulier 15c; deux pour . . . **15c**

LAINE A REPRIMER, noire, tan, blanche; quatre cartes pour . . . **5c**

ET UNE FOULE D'AUTRES ARTICLES A BAS PRIX.

La Soie est toujours de mode et nos prix sont toujours à la mode.

3,000 VERGES SOIE DE FANTAISIE, pour robes, blouses, jupons, etc., ce qui nous reste de nos grandes ventes d'été; tout en étant des soldes de pièces, la valeur est là quand même si le prix est réduit à l'extrême limite, c'est que nous voulons les écouler avant la nouvelle saison d'automne; largeur 20 pouces, qualités de 50c et 60c, notre prix très spécial, la verge. . . **23c**

1,500 VERGES SOIE CHIFFON MOUSSELINE pour robes, blouses, etc., grande variété de coloris, 36 pouces de large, valeur indiscutable \$1.25, le prix exceptionnel du "Bon Marché" la verge. . . **43c**

Il y aura encore des beaux jours ensoleillés, donc il vous faudra des gants de soie.

VOYEZ CE QUE NOUS VOUS OFFRONS POUR CE SOIR ET LUNDI

1,000 PAIRES GANTS DE SOIE noire ou blanche, 22 pouces de long. Valeur courante et exceptionnelle, 90c. Le prix du "Bon Marché" . . . **49c**

GANTS EN DENTELLE AJOURÉE, noir ou blanc, 23 pouces de long. Valeur courante 10c. Comme la saison est un peu avancée, nous les écouerons, lundi, au prix très spécial de . . . **14c**

Venez au "Bon Marché" pour vos Achats d'Automne et vous aurez Satisfaction.

AU RAYON DE LA TOILE

Rez-de-chaussée, à droite en entrant, au fond, près de l'ascenseur.

TOILE BLANCHE OU CREME damassée pour nappes, très beaux dessins, fini supérieur, largeurs 54 à 66 pouces. Valeurs réelles de 60c, 65c, 70c et 75c. Notre prix spécial . . . **43c**

TRES SPECIAL DESSUS DE BUREAUX et dessus d'oreillers, en Battenberg ainsi que centres ronds avec milieu ouvragé, valeurs réelles: \$1.00, \$1.25 et \$1.50, notre prix très spécial chaque. . . **43c**

SACS A LINGE en toile grise, dessus brodé de couleurs variées, dimension: 19 1/2 x 33 pouces. Régulier 40c et 45c. Prix spécial pour la rentrée des classes, chacun . . . **29c**

Offres Importantes du Rayon des Broderies et Dentelles.

Broderie sur lawn et mousseline pour garnitures de lingerie, robes d'enfants, etc., 8 à 14 pouces de large, qualités variant de 25c à 35c. Le prix réduit du "Bon Marché", la verge . . . **15c**

BRODERIE ET INSERTION de belle qualité sur mousseline, qualités de 15c à 25c. Très spécial lundi, la verge . . . **5c**

DENTELLE ET INSERTION sur fil pour garnitures de lingerie, régulier 3c et 4c la verge. Notre prix réduit de fin de saison, douze verges pour . . . **9c**

DENTELLE DE FIL, pour garnitures de têtes d'oreillers, régulier 5c la verge. La douzaine de verges . . . **17c**

RUBAN EN SOIE Duchesse et Taffetas noir ou en couleurs, pour cheveux ou garnitures de chapeaux, largeur régulier 14c 25c. Notre prix spécial . . . **14c**

Profitez des Avantages Exceptionnels du "Bon Marché" la Semaine Prochaine

ZEPHIR ANGLAIS "Anderson" quadrillé, largeur 36 pouces, grand choix de coloris, valeur réelle 20c. Lundi, notre prix spécial la verge. . . **9c**

VOILE CREPE et uni, aussi avec rayures de fantaisie, pour robes, blouses, peignoirs, etc., 28 pouces de large; très belle valeur à 50c. Notre prix, lundi, la verge . . . **14c**

FLANELLE VERTE pour couvertures de livres, dessus de pupitres, 36 pouces de large. Prix : . . . **40c 45c 50c et 60c**

FLANELLETTE ET FLANELLE Union, rayée, pour confection de sous-vêtements, chemises, etc., 20 à 36 pouces de large. Prix spéciaux pour la rentrée des classes **10c 13c 25c 30c 35c 40c**

POUR HOMMES CHEMISES DE NEGLIGE en indienne à fond blanc, avec rayures en couleurs, manchettes empiquées et attachees, grandeurs 14 à 16 1/2. Régulier 50c, pour . . . **41c**

MOUCHOIRS EN SOIE JAPONAISE, fond uni de couleurs diverses, avec bords de couleurs variées. Régulier 25c, pour . . . **12 1/2c**

RAYON DE LA LINGERIE

ROBES D'INTERIEUR en indienne de couleurs pâles, empiècement rond ou carré, manches 3/4; valeur courante \$1.50. Le prix du "Bon Marché" . . . **\$1.19**

PEIGNOIRS COURTS en challi fleuri de couleurs diverses, plissures sur les manches et le yoke, bordés de sateen. Rég. 60c. Pour écouer . . . **38c**

CAMISOLAS en tricot de coton, grande grandeur O.S. avec ou sans manches, valeur courante 60c. Très spécial à . . . **39c**

CAMISOLAS en tricot de coton, avec ou sans manches, petite grandeur 36 et pour grosses personnes O.S. Régulier 30c. Le prix spécial du "Bon Marché", chacune . . . **19c**



Letendre, Fils & Co.
625 rue Ste. Catherine Est, angle Montcalm.

GRANDE VENTE SPECIALE

ALLEE CENTRALE 1000 VERGES RUCHE (frilling), couleurs diverses, régulier 25c et 35c. La verge . . . **10c**

COLLETS ET MANCHETTES (sets) en macramé sateen et guipure; régulier \$1.50 à \$2.50. Notre prix spécial . . . **\$1.49**

PEIGNES EN BRILLANTS

JOLIS PEIGNES ornés de brillants, valeur habituelle \$3.00. Notre prix . . . **\$1.50**

BARRETTES, nouveau genre, ornées de brillants, régulier \$1.25, pour . . . **69c**

SACOCES EN ARGENT, avec ou sans doublure, régulier \$3.50. Notre prix . . . **\$2.98**

SPECIAL SACOCES EN PERLES, dorées, acier et en couleurs, doublées en chamolis, rég. \$3.50. Le prix du "Bon Marché" . . . **\$1.98**

UN APOTRE DES BONNES ROUTES DIGNEMENT FETE

Rosemère, P. Q., 22. — Les citoyens de Rosemère se sont réunis avec plusieurs amis pour faire une fête grandiose en l'honneur de M. A. E. Garth, qui, non seulement a contribué à munir cet endroit enchanté de toutes les commodités modernes, mais l'a surtout doté des routes modèles. La fête avait été organisée par un comité, présidé par l'échevin Georges Vandellac, de Montréal, et composé de MM. Adélard Labelle, secrétaire, de Rosemère; Arthur Massé et Baptiste Perron.

L'échevin Georges Vandellac a présenté une magnifique adresse au héros de la fête, lui exprimant la reconnaissance des citoyens de Rosemère pour tous ses bienfaits et lui rappelant que la famille Garth avait toujours travaillé au progrès de cette localité. Il lui a ensuite offert une magnifique coupe en argent solide, sur laquelle sont inscrites les noms de tous les souscripteurs.

La route que M. Garth a fait construire est d'après les meilleurs systèmes français, d'une solidité à toute épreuve et comme on n'en voit qu'en France. M. Garth a mis de 600, dans ses parterres et à mi sa superbe résidence à leur disposi-



M. A. E. GARTH, que les citoyens de Rosemère ont fêté.

On remarquait de magnifiques décorations. Le soir, il y eut illumination, feu d'artifice, ainsi que des danses dans les jardins, accompagnées par la musique de Sainte-Thérèse. Les principaux orateurs de la circonstance ont été MM. Vandellac, échevin; Arthur Massé, le notaire Bonvier; Emile Léonard, maire de Sainte-Rose; Otto Donner, le Dr Deschambault, maire de Sainte-Thérèse et Philippe Labelle, élève du Séminaire de Sainte-Thérèse. M. A. E. Garth a répondu d'une façon toute spirituelle, et tout conservateur, qu'il soit, il a fait l'éloge de Sir Lomer Gouin, qui travaille tant aux bonnes routes. Mlle Donner a présenté à Mme

Garth une magnifique gerbe de roses. L'hon. Bruno Nantel a envoyé une lettre, s'excusant de ne pouvoir assister à la fête.

On remarquait parmi les principaux invités le Dr McKeough, de Dover; MM. Robert Pinkerton, F. C. Scallion, J. Fleet, Geo. Gaudet, Emile Desjardins, H. Waddell, J.-A. Desjardins, E. Beauchemin, Hugh Knox, P. McDougall, Edw. Earl, H.-S. Veary, J.-E. Desjardins, N.P. F. Hankin, R. Miller, A.-W. Donnar, D. Lesage, I. Marcotte, O. Hardy, G. A. Poulin, J.-S. Labelle, L. Maisonneuve, N. Lesage, A. Valois, V. Labelle, J.-E. Hardy, P. K. Brown, P. Joly, C. Oulmet, maire de Terrebonne; W. et F. Oulmet, R. Limoges, J. Paquette, A. Oulmet, J. Perron, T. Chapleau, D. Mailhous, le curé J. Debray, H. Champagne, G. Oulmet, A. Ethier, J. Oulmet, P. Robitaille, T. Kempton, W.-A. Wood, A. Blanchard et T. Labbé et autres.

LES FUNERAILLES DE M. CHARLES LANGLOIS

Beauharnois, 23. — Les funérailles de M. Charles Langlois ont eu lieu au milieu d'un grand concours de parents et d'amis. Le deuil était conduit par le frère, les beaux frères et les neveux du défunt. Les porteurs étaient MM. Octave et Joachim Faubert, et Onésime Trudel, beaux frères du défunt, Henri Faubert, son neveu, S. Trotter et D. Allard, M. Langlois est décédé à l'âge de 65 ans; il laisse une veuve, née Faubert (Philomène).

LE WAGON LUI A COUPE LE CORPS EN DEUX PARTIES

(Du correspondant de la PRESSE)

Rigaud, 23. — Le conducteur du train de local de Pointe Fortuna, qui a quitté Montréal à 12 heures 15, M. Jack Waddell s'est fait tuer par ce train à la gare de Rigaud. Il voulait descendre d'un wagon en mouvement et glissa sur la plateforme de la gare. Il roula sous le wagon qui le coupa en deux.

IL CELEBRE SA PREMIERE MESSE

(Spécial à la PRESSE)

L'Islet, 23. — M. l'abbé Z. Ménard, fils de M. E. Ménard, a célébré sa première messe dans notre église paroissiale, lundi. Il était assisté par le curé et les abbés E. Journeau et J. Boucher. Le sermon de circonstance fut fait par l'abbé H. Lebeau. Après la messe un banquet fut servi chez le père du nouveau prêtre. Des discours furent prononcés par M. le curé, l'abbé Ménard, l'abbé Lebeau, le révd. frère Edmond, etc.

LA "PRESSE" A LONDRES, Ang. Les lecteurs de la "Presse", de passage à Londres, Angleterre, trouveront notre journal dans la salle de lecture de tous les grands hôtels de la métropole. Ils n'ont qu'à le réclamer pour avoir les dernières nouvelles du pays. 212-A

AVIS

Nous prions nos clients de prendre note que notre numéro de téléphone a été changé; le nouveau numéro est:

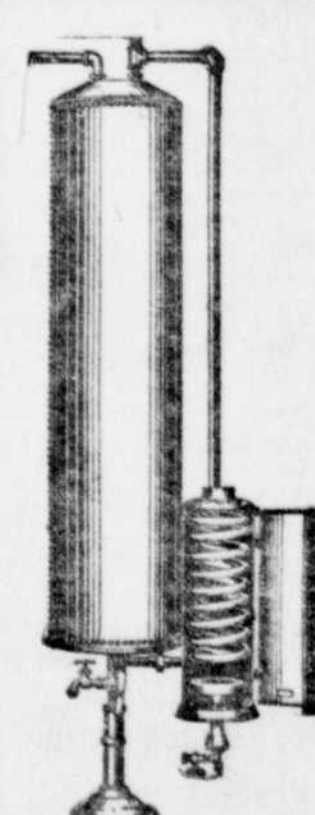
VICTORIA 644.

TROY LAUNDRY
VERDUN
14, 21, 38, 39.

ELLE SORT VICTORIEUSE DU CONCOURS DE CHARITE

(Du correspondant de la PRESSE)

Sherrington, 23. — Notre bazar s'est terminé, samedi soir et a remporté un grand succès. Le concours de popularité a été gagné par Mlle Purissima Guérin suivie de très près par Mlle Lina Omeara. Beaucoup d'étrangers sont venus à Sherrington à l'occasion du bazar. Mlle P. Guérin.



VOULEZ-VOUS JOUIR DU CONFORT D'AVOIR DE L'EAU VRAIMENT BOUILLANTE

A BREF DELAI ?

Ce RECHAUFFEUR D'EAU POUR RESERVOIR fournira en abondance de l'EAU CHAUDE pour la cuisine, la buanderie, la salle de bain—assez pour tout le monde dans toute la maison, et à meilleur marché que vous en avez jamais eu jusqu'ici.

Vous n'avez qu'à raccorder l'un de ces

RECHAUFFEURS D'EAU

à votre réservoir à poêle—qu'à tourner une clef et à allumer le réchauffeur—en quelques minutes vous avez un réservoir plein d'eau bouillante pour la chambre de bain. Vous n'avez qu'à ouvrir le robinet et vous avez toute l'eau chaude que vous désirez.

Complant \$17.50 ou \$20.00 à terme, \$6.00 comptant et \$1.00 par mois.

Voyez l'exhibé à nos salles d'exposition.

The Montreal Light, Heat & Power Co.,

Salles de ventes du Power: Magasin du Haut de la Ville Succursale de Maisonneuve
Angle des rues Craig et St 358 rue Ste Catherine Ouest 834 Ste Catherine, Mais.
Urbain, Tel. Main 4040. Tel. Up. 4319. Tel. Lasalle 1859.

UNE SERIE INCOMPARABLE DE VENTES SPECIALES POUR LUNDI

Exposition de Nouvelles Soies d'Automne, Velours et Etoffes à Costumes

Nous recevons tous les jours, directement des grands centres de la mode, des douzaines de caisses de nouvelles marchandises d'automne, lesquelles sont de toute beauté. Avec les dernières créations de Paris et de New York, nous avons reçu les nouveaux brocards de soie, velours ou laine.

Pour inaugurer la vente de nos nouvelles étoffes pour l'automne, nous mettons en vente, lundi, une ligne de nouveau whipcord de laine que nous avons l'intention de vendre à 75c. Prix spécial, pour lundi, à 59c.

WHIPCORD TOUT LAINE, de 40 pouces, l'une des plus nouvelles étoffes pour les premiers costumes d'automne, étoffe pesante, qualité ferme, en bleu cadet, marine, brun "seal", tan, ardoise et noir. Valeur régulière de 75c. Lundi, 59c.

SOIE DUCHESSE MESSALINE RAYÉE TRES FIN, de 39 pouces de largeur, assortiment de belles couleurs, telles que violet, bleu cadet, Copenhague, brun "seal", turquoise, citrin, cerise et émeraude. Qualité ferme, beau fini brillant. Cette soie est reconnue pour être d'excellente durée. Valeur régulière de \$1.50. Lundi, \$1.13.

VELOURS DE SOIE BROCHE, de 32 pouces de largeur, d'apparence splendide, en brun doré, pensée, taupe et vert olive. Spécial, à la verge, \$4.50.

VELOURS BROCHE, de 27 pouces de largeur, en marine, prune et noir, machines à vapeur, dessins, la verge, \$1.50.

SOIE DUCHESSE MESSALINE BROCHEE, largeur de 32 pouces, dessins de même couleur ou différents. Les lignes avec dessins de même couleur viennent en bleu Copenhague, marine, gris argent,ivoire, bleu pâle, champagne, brun doré et American Beauty. Les lignes avec dessins de couleurs différentes viennent en vert et noir, brun et bleu, bleu et doré, noir et vieux rose, et noir et violet. C'est une très belle soie garantie pour durer. Spécial, la verge, \$2.25.

Nous Exposons trois Lignes de Suitings Brochés pour l'Automne

Les Combinaisons de Couleurs sont Splendides et les Dessins Magnifiques

Ce sont des largeurs de 42 à 46 pouces et les prix varient de \$1.50, \$2.00 à \$2.50. Ces marchandises méritent certainement votre inspection, car elles sont tout ce qu'il y a de plus dernier goût pour un costume d'automne.

Vente d'Ecoulement Final d'Articles d'Été pour Hommes

VENTE DE CHEMISES — Bas prix. Valeur merveilleuse. — Bas prix. Chemises nées pour garçons, nœuds, poignets, en belle percale, jolis dessins et couleurs. Rég. \$1.00, pour... 46c.

CRAVATES — Stock nouveau. Un lot splendide de nouvelles cravates, pure soie, forme Derby ou autres, nouveaux dessins, couleurs. Rég. 50c, pour... 19c.

BRETILLES — Un spécial dans les bretelles pour hommes, en bon élastique de laine, boutons en chevron, régulier 50c, pour... 33c.

CAMISOLLES — Camisoles blanches, pour hommes, fin double, manches courtes, encolure française, taille 36, pour... 33c.

CHAPEAUX DE PAILLE — Nouveaux chapeaux de paille pour hommes, formes assorties, grappes déssorties, Rég. \$1.50, pour... 79c.

NOTRE RAYON DE LA TOILE ET DU COTON EST LE PLUS POPULAIRE EN VILLE

Les Valeurs Offertes dans les Cotons, Toiles, Coudre-Pieds, Taies d'Oreillers, Dessus de Bureaux, Dessus de Chiffonniers sont sans Égales.

COUVRE-PIEDS — Seulement 15 couvre-pieds Marseille anglais, fini satin, belle qualité, dessins assortis, très grande dimension. Valeur régulière de \$3.95, chacun... \$2.75.

100 COUVRE-PIEDS DE QUALITE ET GRANDS ASSORTIS POUR ECOULER A \$1.49 — L'assortiment comprend des couvre-pieds anglais de la meilleure qualité, fini Marseille, alvéolé blanc et alvéolé de couleur, Marseille de couleur, crochets et Alambra, grandeurs pour bureaux et lits simples, aussi quelques-uns de grandeur pour lit double. Valeurs de \$2.00 à \$3.75. Votre choix, lundi, chacun... \$1.49.

OCCASIONS SPECIALES — Seulement 3 pièces de toile Huckaback fantaisie, qualité très pesante, largeur de 22 pc, effets de fleurs, fabrication spéciale pour serviettes et ouvrages de fantaisie. Valeur régulière de 25c la verge, pour... 15c.

TOILES FANTAISIE — Un beau choix de dessus d'oreillers, de bureaux et de chiffonniers, nouveaux dessins. Tant qu'il y en aura, lundi, 75c, \$1.00 et \$1.25. En vente, lundi, à chacun... 49c.

Couvre-pieds de flanelle "Teddy Bear" pour bureaux, en plusieurs nuances de bleu et rose, fini laineux. Prix la paire... 65c.

50 douz. de taies d'oreillers en coton anglais, fini toile, largeurs de 40, 42 et 44 pc. Valeur régulière de 18c, 20c et 22c. Votre choix, chacune... \$1.45.

COUVERTURES DE FLANELLETTE — Encore 100 paires de couvertures en flanellette blanche et grise, qualité très pesante, avec bordure rose ou bleue, dimension pour lits doubles. Valeur régulière de \$1.50. Lundi, \$1.19.

COUVERTURE EN — Couvertures tout laine, irréprochables, faites de laine choisie, dimension pour lits doubles, avec bordure rose ou bleue, très belles et très chaudes. Prix, la couverture... \$4.75.

Notre douillette "Spécial" à \$3.50, remplie de laine, couverture en satin imprimé anglais, jolies combinaisons de couleurs, bordée et doublée de satin pour appeler le dessus, plumes fantaisie. Dimension pour lits doubles, 5 x 6 pieds. Notre leader, à... \$3.50.

Spéciaux du Matin

EN VENTE LUNDI JUSQU'A MIDI SEULEMENT
Les commandes par la poste, téléphone, ou C. O. D., ne seront pas acceptées pour ces spéciaux du matin.

COMPLETS DE TROIS MORCEAUX POUR GARÇONNETS, en tweed worsted anglais et écossais, tout laine, mélange de gris et de brun. Ages de 14 à 16 ans. Valeurs de \$2.00 à \$3.00, pour... \$3.25.

SOIE MESSALINE JAPONAISE, de 27 pc, VALEUR DE 60c POUR 23c. Les verges de soie japonaise, 27 pc, fini satin messaline, en ivoire seulement. Une très belle soie pour robes d'entrée, blouses, etc., se lavant parfaitement bien. Rég. 60c, pour... 23c.

INDIENNES ANGLAISES, MOUSSELINES FANTAISIE, ORGANDI DE COULEUR, LINON DE COULEUR. Valeurs jusqu'à 15c pour la verge.

5,000 morceaux de savon de toilette à l'huile d'olive et au camphre, pour 4 ou 5 oz. Rég. 15c, chacun. Spécial, la douz... 35c.

CHASSIS MOUTILLAIRES, à moitié prix. Grandeur de 25c pour... 13c.

BRETILLES. Valeur extra dans les bretelles pour garçons, bon élastique, boutons et cuir. Rég. 30c, pour... 19c.

SAVON DE CASTILLE, en morceaux d'une livre. Rég. 15c. Très spécial, 3 lbs. pour... 31c.

Encore 2 caisses de couvertures en flanellette Dominion blanche ou grise avec bordure rose ou bleue, texture très serrée. Valeur régulière de \$1.85. Lundi, chaque couverture... 49c.

BLOUSES LINGERIE ET D'INDIENNE de 95c, pour 29c.

125 blouses d'assorties, en linon blanc et indienne fantaisie, légèrement froissées, à boutons d'assorties. Rég. 95c, pour... 29c.

BAS DE COTON, à côtes 1/1, marque "Princesse", en tan seulement. Pointures 1 à 16. 100 paquets de 25c. Spécial, lundi la paire... 15c.

CEINTURES EN CUIR VERNI POUR DAMES, largeur 2 pc, avec bonne boucle, en rouge foncé et noir. Rég. 25c, pour... 12 1/2c.

DEUX SPECIAUX DANS L'EPI-CERIE — **SAUMON ROSE**, 2 boutons pour... 23c.

POIN CANADIENS, 3 boutons pour... 23c.

BALAI DE 30c POUR 19c — Seulement 120 bons balais à tapis, en bois choisis, à 4 cordons, à 1 franc. Spécial, lundi, un seul à chaque client.

HAMACS, de 150c pour 89c. Seulement 25 en stock, avec treillis se relevant en arrière. Texture forte. Valeur exceptionnelle.

Quelques-unes de nos nombreuses Occasions dans les Chaussures

Boutières en caoutchouc blanc pour demoiselles, empièces courtes, boucle en soie cordée, semelle pesante et talon haut. Pointures 1 à 10. Rég. \$1.50, pour... \$1.00.

Pointures 11 à 12. Rég. \$1.50, pour... \$1.25.

Boutières Blanches en cuir verni pour hommes, empièces longues ou courtes, boutons, semelle à frappe. Pointures 1 à 10. Rég. \$1.50, pour... \$2.49.

Boutières blanches en caoutchouc blanc pour enfants, boutons, semelle légère ou pesante, talon bas. Pointures 1 à 10. Rég. \$1.50, pour... \$1.13.

Boutières Oxford Blanches en caoutchouc blanc, boutons moyens, semelle pesante, talon blanc. Pointures 1 à 7. Rég. \$1.50, pour... 99c.

Articles Emailés Importés, de haute qualité, à un tiers et à la moitié des prix réguliers

1,728 ARTICLES EMAILÉS BLANC SERONT MIS EN VENTE LUNDI MATIN.

L'assortiment comprend des casses, entonnoirs, passeroies, poêles à frire, cuillères à pot, écumeurs, porte-savon, pots à lait, plats à pouding, casseroles, assiettes, chaudrons à confitures, etc., etc., en trois groupes de prix différents.

Valeurs de 15c pour... 10c.
Valeurs de 20c pour... 12 1/2c.
Valeurs de 25c et 30c pour... 15c.

1000 BELLES TRESSSES EN VERITABLES CHEVEUX

faites de vrais cheveux humains, finies sur tiges courtes, joliment ondulées, en brun pâle, brun médium et brun foncé.

20 pouces. Régulier 59c. 25 pouces. Régulier \$1.49.
18 pouces. Régulier \$2.25. 22 pouces. Régulier \$2.25.
15,50, pour. Régulier 75c. 18,50, pour. Régulier \$2.50, pour.

RESSILES COUVRE-TOUT, avec ou sans élastique, en brun pâle, brun médium et brun foncé, aussi en blond et noir. Rég. 18c, 12c, 12c.

Dupuis Frères

LE MAGASIN DU PEUPLE
J. N. Dupuis, Président. H. W. Beauchier, Vice-Président. A. J. Dugal, Directeur-Gérant.

Valeurs Extraordinaires en fait de Sous-Vêtements pour Dames et Enfants

CAMISOLLES POUR DAMES, en coton à côtes fines, encolure basse, manches courtes ou sans manches, empièces fantaisie, garnies de dentelle de toile. Rég. 50c pour... 33c.

CAMISOLLES POUR DAMES, en coton à côtes, encolure basse et sans manches, finies avec dentelle au crochet. Rég. 25c, pour... 12c.

CALECONS POUR DAMES, en coton, longueur au genou, garnis de dentelle torchon. Rég. 35c pour... 25c.

CAMISOLLES POUR DAMES, marque "Watson", tout laine, irréprochables, peanour légère, avec encolure basse, manches longues ou courtes, garnies de dentelle au crochet. Rég. 85c, pour... 75c.

CAMISOLLES POUR DAMES, marque "Zenith", en laine douce, encolure basse, manches courtes ou sans manches, garnies de dentelle et ruban. Rég. 95c, pour... 75c.

CAMISOLLES POUR DAMES, marque "Health", à côtes fines, laine et coton, avec encolure basse, sans manches, garnies de dentelle. Rég. 85c, pour... 70c.

CAMISOLLES ET CALECONS POUR ENFANTS, en coton blanc, envers laineux, à côtes fines, à manches longues, finies avec dentelle au crochet et guenon passant à l'encolure. Ages 2 à 14 ans. Prix suivant la grandeur. Prix... 21c 40c.

Notre Rayon de Costumes de Collégiens est le mieux Assorti de tout Montréal

Costume de collégien en serge noire tout laine, veston croisé, grandeurs 25 à 30. Valeur spéciale à... \$7.00.

En serge noire ou bleu marine, qualité supérieure, veston croisé, culotte bouffante. Grandeurs 25, 26, 27, 28... \$8.50.

Grandeurs 29, 30, 31, 32... \$10.00.

Grandeurs 33, 34... \$12.00.

En cheville bien marine, veston croisé, culotte bouffante. Grandeurs 25, 26, 27, 28... \$9.00.

Grandeurs 29, 30, 31... \$10.00.

Grandeurs 32, 33... \$11.00.

Grandeurs 34... \$12.00.

GENRE NORFOLK, culotte bouffante, en tweed diagonale brun en gris. Grandeurs 25, 26... \$6.00.

Grandeurs 27, 28, 29... \$6.50.

Grandeurs 31, 32, 33, 34... \$8.00.

GRATIS — 1 PAIRE DE CULOTTE AVEC CHAQUE COMPLET.

GENRE 2 MORCEAUX, devant croisé, culotte bouffante, en tweed écossais rayé brun en gris. Grandeurs 25, 26, 27, 28... \$8.00.

GENRE NORFOLK FANTAISIE, culotte bouffante, en tweed écossais gris. Grandeurs 25, 26... \$7.00.

Grandeurs 27, 28, 29, 30... \$7.50.

Grandeurs 31, 32, 33, 34... \$8.00.

QUELQUES SPECIAUX EN FAIT DE ROBES ET COSTUMES POUR DAMES

Robes pour l'Automne de \$10.00 \$6.49

Tres élégantes robes pour l'automne, faites de serge française ou panama, en noir, marine et Copenhague, grand collet Robespierre faisant contraste, manches longues, nouvelle jupe drapée, ceinture haute attachant en avant. Toutes grandeurs. Rég. \$10.00, pour... \$6.49.

Tres jolies costumes pour l'automne, nouveau genre, en serge française cheville et tweeds fantaisie. Derniers styles, entièrement doublés de satin. Jupon drapé. En noir, marine, gris et brun. Grandeurs 14 à 44. Spécial... \$17.50.

Costumes pour l'automne en serge tout laine noire et marine, genre tailleur uni, veste ronde. Longueur du manteau 32 pouces, entièrement doublée de soie, jupe à taille montante, avec panneau en arrière. Grandeurs 14 à 18 ans. Spécial... \$10.50.

Nouveaux costumes pour l'automne en serge française et ventrille, noir et marine seulement. Styles très attrayants. Manteaux longueur 34 pouces, entièrement doublés de satin ou soie. Les tailleurs une à taille haute. Grandeurs 14 à 44. Très spécial... \$13.50.

TRES SPECIAL--Costumes de \$25.00 pour \$8.95

Nous avons seulement 23 costumes de haute qualité qui nous restent du printemps dernier. Ils sont faits d'étoffes dispendieuses, bonnes nuances, bon styles. Il y a très peu de différence avec les styles pour l'automne. Entièrement doublés de soie garantie. Grandeurs déssorties. Rég. \$25.00, pour... \$8.95.

Balayage de nos Tissus Lavables

C'est le temps d'épargner de l'argent sur les Tissus Lavables. Nous les écouons pour faire de la place pour nos marchandises d'Automne.

Lundi, nous mettrons en vente 100 verges de mousseline blanche ajourée, mousseline blanche carreaux, linon blanc, etc. Valeurs de 15c à 18c. Très désirable pour robes d'enfants ou tabliers pour dames. Très spécial... 7 1/2c.

MOUSSELINE ORGANDI BLANCHE, qualité ferme, texture serrée. Valeur régulière de 25c, pour... 15c.

VESTING BLANC, fond mercerie, arête dentelle, arête dentelle pour blouses, etc. Largeur de 27 pouces. Valeur régulière de 25c, pour... 15c.

MOUSSELINE SUISSE UNIE à pois, déssable pour robes et blouses. Largeur de 22 pouces. Valeur régulière de 18c, pour... 15c.

OCCASION SPECIALE

SIMIL-SOIE, SOISETTE, MOUSSELINE MERCEURISÉE, etc., ressemblent beaucoup à la soie, dans tous les plus nouveaux dessins. Valeur régulière de 25c. Spécial... 16c.

OCCASION SPECIALE

CREPON DE COULEUR, en des centaines de dessins différents, fond mauve avec dessins, fond bleu pâle, dessins bulgares. Spécial... 19c.

FEUILLETON DE LA "PRESSE"

TROMPE-LA-MORT

Grand Roman inédit par JULES MARY

QUATRIEME PARTIE

Un drame au régiment.

103 Suite

Je ne nie plus... Je reconnais avoir par deux fois insulté gravement et sans raison le lieutenant de Tiffanges... Je reconnais et j'attirme que ce n'est pas lui qui a levé la main sur moi, que c'est moi qui l'ai frappé... Les témoins de Bois-Chaud ne s'étaient pas trompés dans leurs premières dépositions... Ce n'est pas tout, messieurs... Ici, la voix du pauvre garçon se fit rauque, presque indistincte: — C'est moi qui ai tiré sur mon officier.

Michel intervint, haletant d'anxiété: — Il ment, messieurs, il ment. Il se perd! Il se perd pour le salut d'un homme, d'un misérable dont il ne voit pas que le nom soit lié à la gloire... Ce nom, que je ne voulais pas dire... ces preuves, que je ne voulais pas donner...

Il s'interrompt. Pour la seconde fois, une sorte de hurlement s'élevait du fond de la salle.

Le vieillard venait de se lever, en un geste de folie.

Sa haute taille dominait tous ceux qui l'entouraient et ses bras se tendaient vers le tribunal dans une supplication ou dans une menace. Les sens se recueillent en disant: — Il est fou! C'est un fou!

Et le vieillard hurla: en un cri d'agonie: — Les noms, c'est moi qui vais vous les révéler! Les preuves, c'est moi qui vous les apporte! C'est moi qui les apporte!

Dans la grande salle de la cour d'assises du palais de justice de la Roche-Yvon, pas une place ne restait libre et il y avait même des privilégiés sur l'estrade, derrière le président et ses assesseurs. Toute la noblesse vendéenne était là, amenée par l'esprit de corps, dans l'espoir d'entendre prononcer un acquittement qui rendrait l'honneur à l'un des membres d'une grande famille aristocratique. Toute cette noblesse se tient par des liens de parenté plus ou moins étroits. Jadis elle s'était sentie attirée dans l'un des siens, profondément et elle en avait cruellement souffert. Aujourd'hui, après tout ce qui avait été raconté sur Trompe-la-Mort, elle avait fini dans la réputation.

Le président venait de dire à l'accusé: — Introduisez l'accusé.

Et ce fut au milieu des murmures d'une curiosité intense que le due Clément de Tiffanges, Kaddaou-el-Moutte, entra.

Il avait tout souffert autrefois du mépris de ses pairs, tout souffert d'avoir passé pour un assassin aux yeux de ceux qui l'auraient dû alors le soutenir et qui l'avaient abandonné, pour rien dans son attitude décelait quelque émotion, quelque appréhension de la curiosité qu'il soulevait.

Il entra lentement, la tête haute, l'air toujours un peu triste et ne jeta pas un regard sur ceux qui étaient là... Il les connaissait tous, pourtant.

Les onze années de tortures qu'il avait subi avaient pour ainsi dire rétréci sa vie et en dehors de l'étroit horizon de ses deux enfants, le due Clément se refusait à rien voir.

Tout ce qu'il avait fait, il l'avait fait pour eux.

Quant à ceux qui avaient cru à son crime, il les dédaignait.

Il prit place au banc des accusés, entre deux gendarmes et il se tint debout, tourné vers le président, attendant l'interrogatoire.

Il n'avait pas peur.

Depuis qu'il était venu se constituer prisonnier, afin de conquérir par ce sacrifice suprême dix années nouvelles qui reculaient d'autant l'impunité du meurtrier, depuis que la France entière s'était enflammée au récit des exploits légendaires que le capitaine Roblier avait rapporté, Trompe-la-Mort n'avait plus trouvé dans les magistrats chargés de la nouvelle enquête, des juges, mais des amis—des amis d'autant plus dangereux pour son malheur.

Pas un seul ne doutait maintenant de son innocence.

Cependant ils allaient le juger... Allaient-ils le condamner encore? Breviement et clairement, M. Villard, procureur de la République, résuma les anciens débats, en insistant sur l'ensemble des présomptions et des preuves qui s'élevaient pour accuser Tiffanges et pour emporter sa condamnation.

La séparation du due et de Régine.

La vie de déréglés que le due avait menée à Paris pendant ces six années, où il avait vécu loin de sa femme, vie d'expéditions aussi, car on avait qu'il avait laissé à la duchesse les quelques maigres revenus provenant de la ferme de Bois-Chaud et des bois du domaine de Tiffanges, et par conséquent qu'il en était réduit à la misère et à chercher dans les hasards du jeu, ou dans des emprunts, de quoi vivre misérablement.

Puis, le retour au château, au jour des grandes manœuvres militaires. L'entrevue avec Régine, le meurtre, le vol et tout de suite le soupçon d'un mystérieux drame de passion où la jalouse avait, comme

toujours, armé le bras et fait commettre le crime.

Et par-dessus tout cela, la déposition de Salvatour qui, à l'heure même où Régine avait dû être assassinée, avait surpris Clément de Tiffanges entrant chez la duchesse.

Enfin, par deux fois, la fuite du malheureux, cette fuite qui l'accusait mieux que toutes les preuves, et son arrestation dans la forêt aux Roches-Blanches, alors qu'on le trouvait en possession des billets de banque volés chez Régine quelques jours auparavant.

Après avoir ainsi évoqué ces autres souvenirs, le procureur de la République abordait la seconde phase de la vie de Tiffanges, celle qui avait valu son surnom populaire de Trompe-la-Mort.

En regard du grand crime qu'il reprochait, il mettait son héros, son dévouement, son attachement à la mère-patrie.

Il racontait au milieu de quelles tragiques péripéties la colonne de Bir-Akli lui avait dû son salut.

Et il montrait que si jadis, le due de Tiffanges s'était enfui, sans prendre garde que sa fuite constituait contre lui une forte présomption de culpabilité, il avait tout abandonné, richesse, liberté, puissance illimitée, pour venir se rendre à la justice de son pays le jour où il put espérer que son innocence serait reconnue.

Certes, ce n'était pas — comme on aurait dû s'y attendre — un réquisitoire contre Trompe-la-Mort, le réquisitoire obligé du ministère public. C'était un sursis d'impératif des faits dans lequel on devinait de la sympathie secrète pour un accusé qui était victime. Le magistrat poursuivait:

— Du fait qu'il était prisonnier avant que dix années se fussent écoulées depuis le crime, le due de Tiffanges prolongeait de dix autres années le décal pendant lequel il avait la chance de découvrir le véritable meurtrier de la duchesse et de le faire comparaître avec lui devant ses juges. C'était la réhabilitation éclatante qu'il avait rêvée, celle qui ne laissait subsister aucun doute, celle qui rendait pleinement justice à un malheureux, en proclamant triomphalement son innocence.

Mais depuis que l'enquête se poursuivait, malgré la vaillance des deux enfants qui ont consacré à des recherches difficiles des mois de fièvre et de fatigue, le cœur brisé, passant par des alternatives d'espérances et de découragements, la situation ne s'est pas éclaircie et le due Clément de Tiffanges comparait à nouveau aujourd'hui devant ses juges sans avoir réussi à amener au jour de lui sur le même banc de l'accusation l'homme qui a tué et dont, depuis onze années, il a été le meurtrier.

C'est donc une étrange et mystérieuse affaire que celle qui va retentir votre attention et passionner votre intérêt, d'ordinaire accusé, va se révéler et s'abaisser, pour laisser la parole aux événements et aux preuves.

Une affaire déconcertante aussi, puisque dans le secret de l'enquête pour un nom a été prononcé sous-vent comme celui de l'assassin véritable, sans toutefois qu'aucun fait probant pût être articulé et retenu contre lui.

Une profonde sensation se manifestait dans l'auditoire.

— Est-ce à dire que l'affaire se représente aujourd'hui dans les mêmes conditions qu'il y a onze ans? Non pas. Si l'horreur pour le crime même restée aussi vive qu'au premier jour, si elle a conservé et s'agrandi encore au cours des onze années qui ont renouvelé le souvenir, l'atmosphère a changé, s'est purifiée autour de l'homme qui en accusait d'être le meurtrier. Il réapparaît entouré de la pitié générale, d'une sorte d'admiration douce, d'une sorte d'admiration douce, d'une sorte d'admiration douce, d'une sorte d'admiration douce.

Quelqu'un dit et quelle était cette allusion?

Personne ne le comprit. Pour le comprendre, il aurait fallu être dans le secret de l'enquête, et des confidences faites par Tiffanges à l'insurrection.

On lui aurait fallu entendre les dernières paroles adressées par Trompe-la-Mort à ses enfants, lorsqu'ils étaient venus l'embrasser dans sa prison:

«Ne vous ai-je pas dit qu'il fallait un miracle pour me sauver? Aie confiance, Michel, et sèche tes yeux, Micheline... Le miracle, c'est l'acquiescement capital que j'ai pu te le fils de Salvatour... La est mon salut!»

Tout l'intérêt de ces débats se concentrait vite sur la disposition nouvelle de deux hommes qui, onze ans auparavant, n'avaient joué qu'un rôle très effacé dans la première cour d'assises:

Gerbousse et Bondeilles.

Ils comparurent, tristes, et tout de suite, sur la première question: «Dites ce que vous savez!», ils eurent des larmes plein les yeux.

(A suivre).